SAMSUNG

Manual del usuario

C23A550U /C27A550U

El color y el aspecto pueden variar según el producto; las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso para mejorar el rendimiento del producto.

Antes de user el equipo lea este manual para eviter fallas y guarde para futuras referencias

BN46-00038F-01

Copyright

El contenido de este manual está sujeto a cambios sin previo aviso a fin de mejorar su calidad.

© 2011 Samsung Electronics

Samsung Electronics es el propietario del copyright de este manual.

El uso o la reproducción de este manual parcial o totalmente sin la autorización de Samsung Electronics están prohibidos.

Los logotipos de SAMSUNG y SyncMaster son marcas comerciales registradas de Samsung Electronics.

Microsoft, Windows y Windows NT son marcas comerciales registradas de Microsoft Corporation.

VESA, DPM y DDC son marcas comerciales registradas de Video Electronics Standards Association.

IMPORTADO POR:	SAMSUNG AV. PRESIDENTE MASARIK #111 INT701 COL. CHAPULTEPEC MORALES C.P.11570 DELEGACION MIGUEL HIDALGO MEXICO. DISTRITO FEDERAL Tel: 01-55-5747-5100 / 01-800-726-7864

Iconos utilizados en este manual

	Las imágenes siguientes tienen fines de referencia únicamente. Las situaciones reales pueden diferir de lo que se muestra en estas imágenes.

Símbolos de precauciones de seguridad

Advertencia	En caso de no respetar las instrucciones, podrían producirse daños personales graves o fatales.
Precaución	En caso de no respetar las instrucciones, podrían producirse daños personales o materiales.

Antes de usar el producto

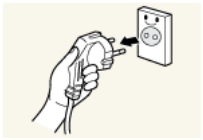
	Las actividades marcadas con este símbolo están prohibidas.
	Las instrucciones marcadas con este símbolo deben respetarse.

Limpieza

Limpieza

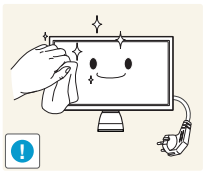
Tenga cuidado al limpiar el producto, ya que el panel y la parte exterior de las pantallas LCD avanzadas se arañan con facilidad.

Ponga en práctica los pasos siguientes durante la limpieza.

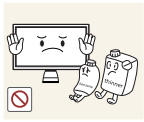


1. Apague el monitor y el ordenador.
2. Desconecte el cable de alimentación del monitor.

Sujete el cable de alimentación por el enchufe y no toque el cable con las manos húmedas. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica.

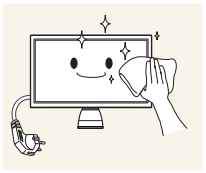


3. Limpie el monitor con un paño limpio, suave y seco.

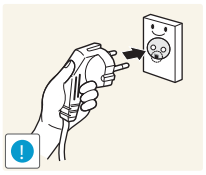


- No utilice limpiadores que contengan alcohol, disolventes ni agentes tensioactivos en el monitor.

- No rocíe agua ni detergente directamente sobre el producto.



4. Moje un paño suave y seco con agua y escúrralo bien para limpiar el exterior del monitor.

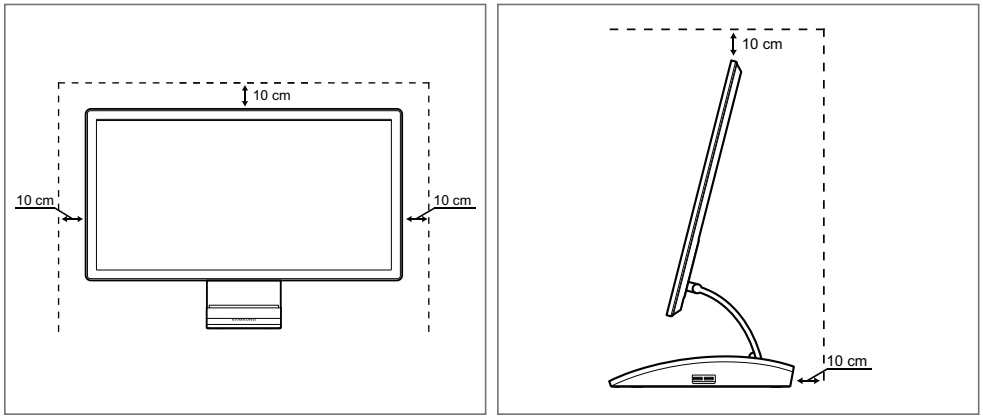


5. Conecte el cable de alimentación al producto tras limpiarlo.
6. Encienda el monitor y el ordenador.

Securing the Installation Space

- Keep the required distances between the product and other objects (e.g. walls) to ensure proper ventilation. Failing to do so may result in fire or a problem with the product due to an increase in the internal temperature.

The appearance may differ depending on the product.



Precauciones de almacenamiento

Los modelos muy brillantes pueden desarrollar manchas blancas sobre la superficie si se utiliza un humidificador de ondas ultrasónicas cerca.

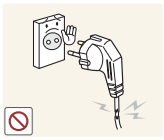
Asegúrese de ponerse en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung (página 87) si necesita limpiar el interior del monitor. (Se le cobrará una tarifa por este servicio.)

Precauciones de seguridad

Electricidad y seguridad

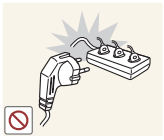
Las imágenes siguientes tienen fines de referencia únicamente. Las situaciones reales pueden diferir de lo que se muestra en estas imágenes.

Advertencia



No utilice un cable de alimentación o un enchufe que estén dañados, como tampoco una toma de corriente suelta.

- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.

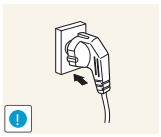


No enchufe muchos productos a la misma toma de corriente.

- De lo contrario, la toma podría sobrecalentarse y provocar un incendio.

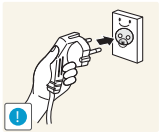
No toque el enchufe con las manos mojadas.

- De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica.



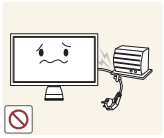
Inserte el enchufe hasta el fondo para que no quede suelto.

- Una conexión inestable podría desencadenar un incendio.



Conecte el enchufe a una toma de corriente conectada a tierra (sólo dispositivos aislados de tipo 1).

- Podrían producirse una descarga eléctrica o daños personales.

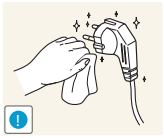


No doble el cable de alimentación ni tire con fuerza de él. No aplaste el cable de alimentación con un objeto pesado.

- Un cable de alimentación dañado podría provocar una descarga eléctrica o fuego.

No coloque el cable de alimentación ni el producto cerca de fuentes de calor.

- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.



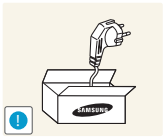
Elimine las sustancias extrañas, como el polvo, de las patillas del enchufe y de la toma de corriente mediante un paño seco.

- De lo contrario, se podría producir fuego.

Precaución

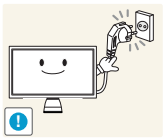
No desenchufe el cable de alimentación mientras el producto se esté utilizando.

- Una descarga eléctrica podría dañar el producto.



No utilice el cable de alimentación para productos distintos de los autorizados y suministrados por Samsung.

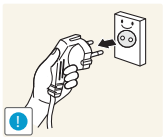
- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.



Mantenga la toma de corriente a la que esté enchufado el cable de alimentación libre de obstáculos.

- Si se produce cualquier problema en el producto, desenchufe el cable de alimentación a fin de cortar la alimentación del producto completamente.

  No es posible cortar la corriente que llega al producto completamente mediante el botón de encendido.

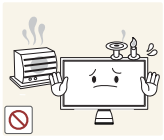


Cuando desconecte el cable de alimentación de la toma de la pared, sosténgalo por el enchufe.

- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.

Instalación

Advertencia



No coloque velas, repelentes para insectos ni cigarrillos sobre el producto. No instale el producto cerca de fuentes de calor.

- De lo contrario, se podría producir fuego.

Evite instalar el producto en un espacio estrecho con ventilación deficiente, como una estantería o un armario de pared.

- De lo contrario, podría producirse fuego debido al aumento de la temperatura interna.

Mantenga la bolsa de plástico de embalaje del producto en un lugar fuera del alcance de los niños.

- Los niños podrían ahogarse.

Antes de usar el producto

No instale el producto en una superficie inestable o que vibre (una estantería poco firme, una superficie inclinada, etc.).

- El producto podría caerse y romperse o provocar daños personales.
- La utilización del producto en un área con mucha vibración puede dañar el producto o provocar un incendio.

No instale el producto en un vehículo ni en un lugar expuesto al polvo, la humedad (goteras, por ejemplo), aceite o humo.

- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.

No exponga el producto a la luz directa del sol, al calor ni a objetos calientes como una estufa.

- De lo contrario, podría reducirse la vida útil del producto o producirse un incendio.

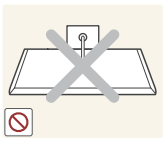
No instale el producto al alcance de los niños pequeños.

- El producto podría caerse y provocar daños personales a los niños.

Precaución

Tenga cuidado de no dejar caer el producto al moverlo.

- De lo contrario, podrían producirse daños en el producto o daños personales.

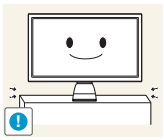


No apoye el producto sobre su parte delantera.

- La pantalla podría dañarse.

Cuando instale el producto en un receptáculo o una repisa, asegúrese de que el borde inferior de la parte delantera del producto no sobresalga.

- El producto podría caerse y romperse o provocar daños personales.
- Instale el producto únicamente en receptáculos o repisas con el tamaño adecuado.



Tenga cuidado al soltar el producto.

- El producto podría caerse y romperse o provocar daños personales.

La instalación del producto en un lugar inusual (un lugar expuesto a muchas partículas pequeñas, sustancias químicas o temperaturas extremas, o bien en un aeropuerto o una estación de tren donde el producto deba funcionar ininterrumpidamente durante un periodo largo de tiempo) podría afectar seriamente a su rendimiento.

- Asegúrese de consultar con el Centro de servicio al cliente de Samsung (página 87) antes de la instalación del producto en un lugar con estas características.

Funcionamiento

IMPORTANTE:

PARA PREVENIR CUALQUIER MAL FUNCIONAMIENTO Y EVITAR DAÑOS, LEA DETALLADAMENTE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES ANTES DE CONECTAR Y OPERAR EL APARATO, CONSERVE EL MANUAL PARA FUTURAS REFERENCIAS, GRACIAS. POR FAVOR LEA ESTE MANUAL ANTES DE OPERAR EL APARATO Y GUÁRDELO PARA REFERENCIAS FUTURAS.

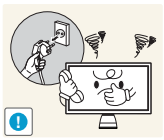
Advertencia

Existe alta tensión dentro del producto. No intente desmontar, reparar ni modificar el producto por su cuenta.

- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.
- Póngase en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung (página 87) para las reparaciones.

Antes de mover el producto, asegúrese de apagar el interruptor de alimentación y retirar todos los cables conectados a él, incluidos el cable de alimentación y el de la antena.

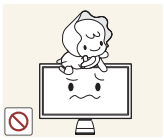
- De lo contrario, podría dañarse el cable de alimentación y producirse una descarga eléctrica o fuego.



Si el producto genera un ruido extraño, olor a quemado o humo, retire de inmediato el cable de alimentación y póngase en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung (página 87).

- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.

Antes de usar el producto

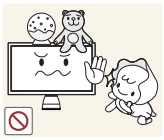


No permita que los niños se cuelguen del producto o se suban encima de él.

- El producto podría caerse y los niños podrían resultar lastimados o gravemente heridos.

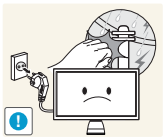
Si el producto se cae o se daña su parte externa, apáguelo, desenchufe el cable de alimentación y póngase en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung (página 87).

- De lo contrario, podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.



No coloque objetos pesados, juguetes ni dulces sobre el producto.

- El producto o los objetos pesados podrían caerse si los niños intentan alcanzar los juguetes o los dulces, lo que podría provocar heridas graves.

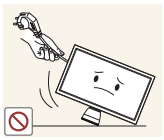


Durante una tormenta con aparato eléctrico, desenchufe el cable de alimentación y no toque el cable de la antena.

- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.

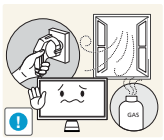
No deje caer objetos sobre el producto ni lo golpee.

- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.



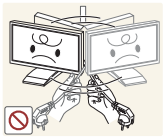
No tire del cable de alimentación ni de ningún otro cable para mover el producto.

- De lo contrario, podría dañarse el cable de alimentación y podrían producirse daños en el producto, una descarga eléctrica o fuego.



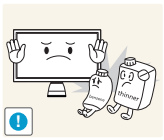
Si detecta un escape de gas, no toque el producto ni el enchufe. Asimismo, ventile el área de inmediato.

- Las chispas podrían causar una explosión o un incendio.
- Durante una tormenta con aparato eléctrico, no toque el cable de alimentación ni el cable de la antena.



No levante ni mueva el producto mediante el cable de alimentación ni ningún otro cable.

- De lo contrario, podría dañarse el cable de alimentación y podrían producirse daños en el producto, una descarga eléctrica o fuego.



No utilice ni mantenga aerosoles u otras sustancias inflamables cerca del producto.

- Podrían producirse una explosión o fuego.

Asegúrese de que las ranuras de ventilación no estén tapadas por manteles o cortinas.

- De lo contrario, podría producirse fuego debido al aumento de la temperatura interna.

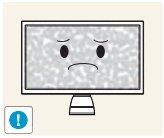
No inserte objetos metálicos (palillos, monedas, horquillas, etc.) ni objetos inflamables (papel, cerillas, etc.) en las ranuras de ventilación ni los puertos del producto.

- Si entra agua o cualquier sustancia extraña en el producto, asegúrese de apagar el producto, retire el cable de alimentación y póngase en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung (página 87).
- Podrían producirse daños en el producto, una descarga eléctrica o fuego.

No coloque objetos que contengan líquidos (jarrones, macetas, botellas, etc.) ni objetos metálicos sobre el producto.

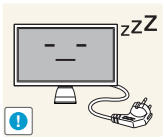
- Si entra agua o cualquier sustancia extraña en el producto, asegúrese de apagar el producto, retire el cable de alimentación y póngase en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung (página 87).
- Podrían producirse daños en el producto, una descarga eléctrica o fuego.

Precaución



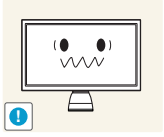
Si deja la pantalla fija con una imagen estática durante un periodo prolongado, puede producirse desgaste con persistencia de imágenes o píxeles defectuosos.

- Si no va a utilizar el producto durante un periodo prolongado de tiempo, active el modo de ahorro de energía o un protector de pantalla con imágenes en movimiento.



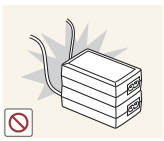
Desconecte el cable de alimentación de la toma de la pared si no va a utilizar el producto durante un periodo prolongado de tiempo (si se va de vacaciones, por ejemplo).

- De lo contrario, podría producirse fuego debido al polvo acumulado, el sobrecalentamiento, una descarga eléctrica o una fuga eléctrica.



Utilice el producto con la resolución y la frecuencia recomendadas.

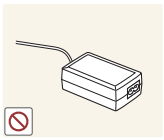
- De lo contrario, su vista podría dañarse.



No coloque varios adaptadores de CC juntos.

- De lo contrario, se podría producir fuego.

Antes de usar el producto



Retire la bolsa de plástico del adaptador de CC antes de utilizarlo.

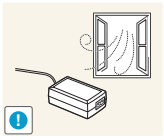
- De lo contrario, se podría producir fuego.

No permita que entre agua en el dispositivo de alimentación de CC ni que se moje.

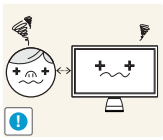
- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.
- Evite el uso del producto en el exterior cuando pueda verse expuesto a lluvia o nieve.
- Tenga cuidado de no mojar el adaptador de CC al fregar el suelo.

No coloque el adaptador de CC cerca de aparatos de calefacción.

- De lo contrario, se podría producir fuego.



Mantenga el adaptador de CC en un área bien ventilada.



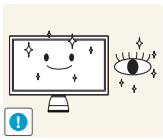
Mirar fijamente la pantalla desde muy cerca durante mucho tiempo puede dañar la vista.

No sujete el monitor boca abajo ni lo agarre por el soporte para moverlo.

- El producto podría caerse y romperse o provocar daños personales.

No utilice humidificadores ni estufas cerca del producto.

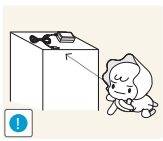
- Podrían producirse una descarga eléctrica o fuego.



Descanse los ojos durante más de 5 minutos por cada hora de uso del producto.

- Esto permitirá descansar la vista.

No toque la pantalla cuando el producto haya estado encendido durante un periodo largo de tiempo, ya que estará caliente.



Guarde los pequeños accesorios utilizados con el producto fuera del alcance de los niños.

Tenga cuidado al ajustar el ángulo del producto o la altura del soporte.

- De lo contrario, los dedos o las manos de los niños podrían quedar atrapados y resultar heridos.
- Una inclinación excesiva del producto podría hacer que se cayera, lo que podría causar daños personales.

No coloque objetos pesados sobre el producto.

- Podrían producirse daños en el producto o daños personales.

Postura correcta para utilizar el producto

Utilice el producto con la postura correcta, tal y como se muestra a continuación:

- Ponga la espalda recta.
- Deje una distancia de 45 - 50 cm entre sus ojos y la pantalla, y mire ligeramente hacia abajo a la pantalla.

  Mantenga los ojos directamente delante de la pantalla.
- Ajuste el ángulo para que la luz no se refleje en la pantalla.
- Mantenga los antebrazos perpendiculares a la parte superior de los brazos y al mismo nivel que el dorso de las manos.
- Mantenga los codos con el ángulo adecuado.
- Ajuste la altura del producto para poder mantener las rodillas dobladas a 90 grados o más, los talones apoyados en el suelo y los brazos más bajos que el corazón.

Índice

ANTES DE USAR EL PRODUCTO

2 **Copyright**
2 Iconos utilizados en este manual
2 Símbolos de precauciones de seguridad

4 **Limpieza**
4 Limpieza
5 Securing the Installation Space
5 Precauciones de almacenamiento

5 **Precauciones de seguridad**
5 Electricidad y seguridad
7 Instalación
9 Funcionamiento

13 **Postura correcta para utilizar el producto**

PREPARATIVOS

19 **Comprobación del contenido**
19 Extracción del embalaje
20 Comprobación de los componentes

21 **Piezas**
21 Botones delanteros
24 Parte posterior
25 Vista lateral izquierda
26 Vista lateral derecha
27 Ajuste de la inclinación y la altura del producto

UTILIZACIÓN DE "CENTRAL STATION"

28 **Acerca de "Central Station"**

28 **Instalación de software para el uso de "Central Station"**
28 Instalación de "SAMSUNG Central Station Setup"

29 **Conexión del producto a un PC para utilizar "Central Station"**
30 Conexión a un PC a través del cable **USB**

30 **Utilización de "Central Station"**
31 Utilización del producto a modo de **HUB USB**
32 Conexión a una red **LAN**

Índice

33 **Configuración de la IP del monitor Central Station**

33 IP dinámica

34 IP estática

36 **Antes de usar el modo USB**

CONEXIÓN Y USO DE UN DISPOSITIVO FUENTE

37 **Antes de la conexión**

37 Puntos de control previos a la conexión

38 **Conexión y utilización de un PC**

38 Conexión a un PC

40 Instalación de controladores

42 Establecimiento de la resolución óptima

43 Cambio de la resolución mediante un PC

46 **Conexión a un dispositivo de vídeo**

46 Conexión mediante un cable HDMI

46 **Conexión de auriculares**

CONFIGURACIÓN DE PANTALLA

47 **MAGIC**

47 **SAMSUNG MAGIC Angle**

48 **SAMSUNG MAGIC Bright**

49 **SAMSUNG MAGIC Color**

50 **Brillo**

50 Configuración de **Brillo**

51 **Contraste**

51 Configuración de **Contraste**

51 **Nitidez**

52 Configuración de **Nitidez**

52 **Grueso**

52 Ajuste de **Grueso**

53 **Fino**

53 Ajuste de **Fino**

Índice

53 Tiempo respuesta
53 Configuración de **Tiempo respuesta**

54 N.neg HDMI

CONFIGURACIÓN DEL MATIZ

56 Rojo
56 Configuración de **Rojo**

56 Verde
56 Configuración de **Verde**

57 Azul
57 Configuración de **Azul**

58 Tono de color
58 Ajuste de la configuración de **Tono de color**

59 Gamma
59 Configuración de **Gamma**

CAMBIO DE TAMAÑO O REUBICACIÓN DE LA PANTALLA

60 Ajuste automático
60 Ajuste de la configuración de **Ajuste automático**

60 Tamaño
60 Cambio del **Tamaño** de la imagen

62 Posición-H
62 Configuración de **Posición-H**

62 Posición-V
62 Configuración de **Posición-V**

64 Posición-H menú
64 Configuración de **Posición-H menú**

65 Posición-V menú
65 Configuración de **Posición-V menú**

Índice

CONFIGURACIÓN Y RESTAURACIÓN

66 HUB
66 Conexión USB
66 Analógico
67 HDMI
68 Carga elevada USB

69 Ahorro energía
69 Configuración de **Ahorro energía**

70 Transparenc. menú
70 Modificación de **Transp. menú**

70 Idioma
70 Cambio del **Idioma**

71 Modo PC/AV
71 Configuración de **Modo PC/AV**

72 Fuente autom.
72 Configuración de **Fuente autom.**

72 Mostrar hora
72 Configuración de **Mostrar hora**

73 Frec. rep. tecla
73 Configuración de **Frec. rep. tecla**

74 Act/des temp apag
74 Configuración de **Act/des temp apag**

74 Conf.temp.apagado
74 Configuración de **Conf.temp.apagado**

75 Restabl.
75 Configuración de inicialización (**Restaurar**)

MENÚ INFORMACIÓN Y OTROS

76 INFORMACIÓN
76 Acceso a **INFORMACIÓN**

76 Configuración de Brillo en la pantalla inicial

Índice

77 Configuración de Volumen en la pantalla inicial

77 Configuración de HUB en la pantalla inicial

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

78 Requisitos previos para ponerse en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung

78 Prueba del producto

78 Comprobación de la resolución y la frecuencia

78 Compruebe lo siguiente.

81 P y R

ESPECIFICACIONES

83 General

84 Ahorro de energía

86 Tabla de modos de señal estándar

APÉNDICE

87 Contacte con SAMSUNG WORLDWIDE

89 Terminología

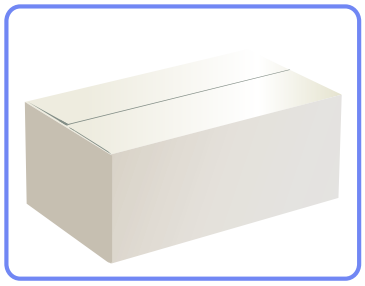
ÍNDICE

1 Preparativos

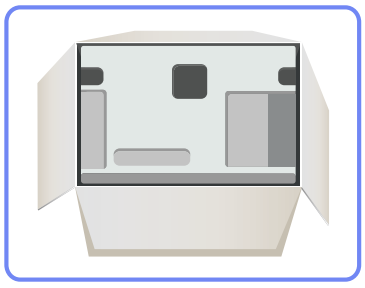
1.1 Comprobación del contenido

1.1.1 Extracción del embalaje

1 Abra la caja de embalaje. Tenga cuidado de no dañar el producto al abrir el embalaje con un instrumento afilado.

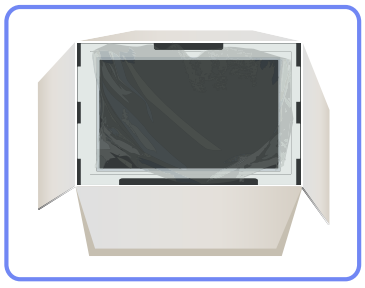


2 Retire la espuma de poliestireno del producto.



3 Compruebe los componentes y retire la bolsa de plástico y poliestireno.

- El aspecto real de los componentes puede ser diferente del de las ilustraciones.
- Esta ilustración se ha incluido sólo como referencia.

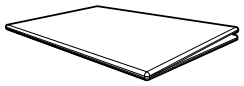


4 Guarde la caja en una zona seca para volverla a utilizar si necesita mover el producto en el futuro.

1.1.2 Comprobación de los componentes

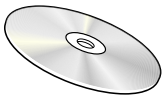
- Póngase en contacto con el distribuidor que le vendió el producto en caso de que falte algún elemento.
- El aspecto real de los componentes y elementos que se venden por separado puede ser diferente del de la ilustraciones.

Componentes

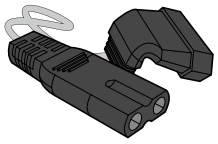


Guía de configuración rápida

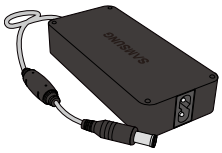
Tarjeta de garantía
(no disponible en algunos lugares)



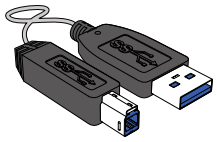
Manual del usuario



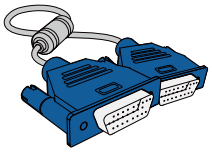
Cable de alimentación



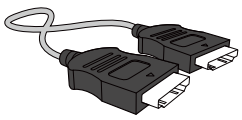
Adaptador de alimentación CC



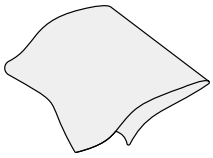
Cable USB 3.0



Cable D-Sub



Cable HDMI (opcional)

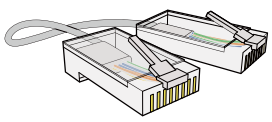


Paño de limpieza

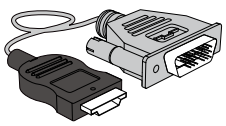
- Los componentes pueden variar según las localidades.
- El paño de limpieza sólo se suministra con el modelo negro brillante.

Accesorios que se venden por separado

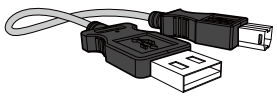
Los accesorios siguientes pueden adquirirse en el establecimiento más cercano.



Cable LAN



Cable HDMI-DVI

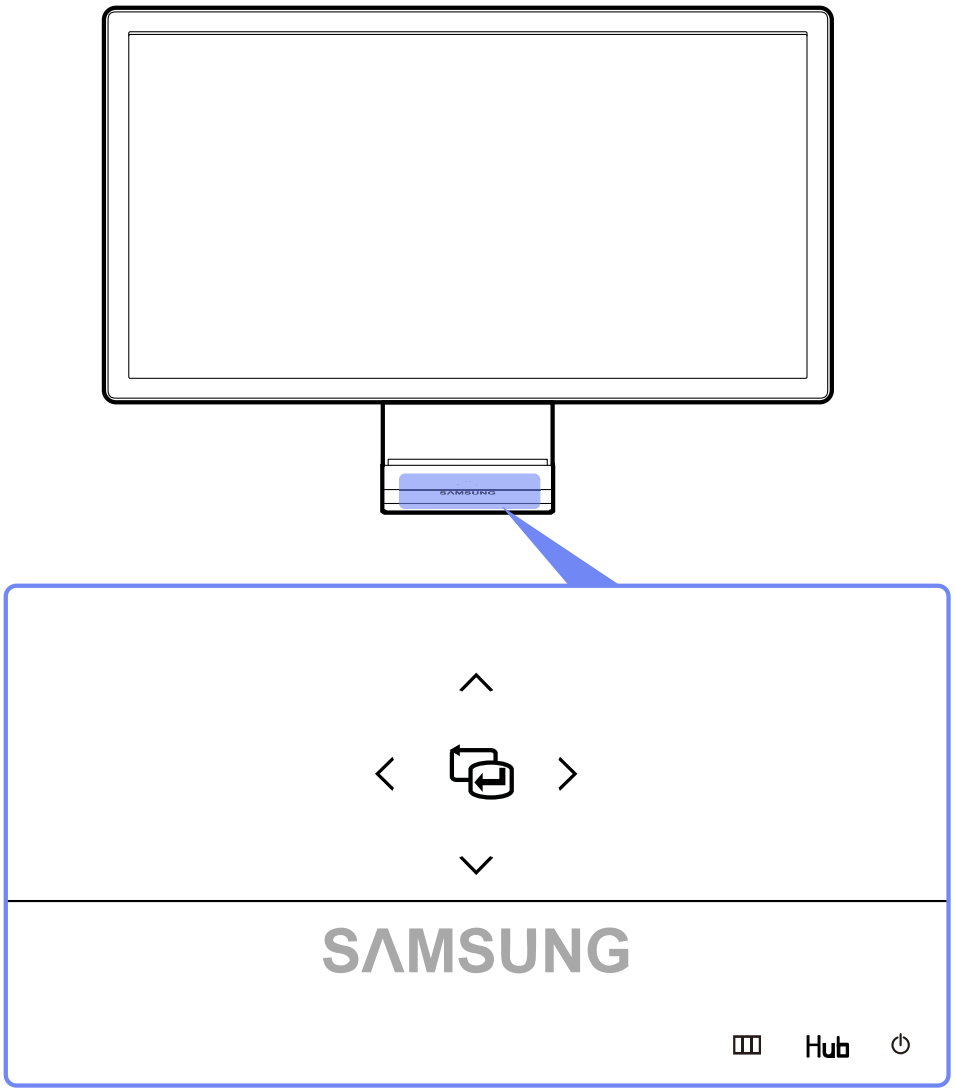


Cable USB

1.2 Piezas

1.2.1 Botones delanteros

- El color y la forma de las piezas pueden variar respecto a los de las ilustraciones. Las especificaciones están sujetas a modificaciones sin previo aviso para mejorar la calidad.
- Se trata de un botón táctil. Toque el botón ligeramente con un dedo.
- Los circuitos impresos que se encuentran dentro de este producto pueden calentar el soporte. Que el soporte esté caliente no es indicio de que exista un problema con el producto.



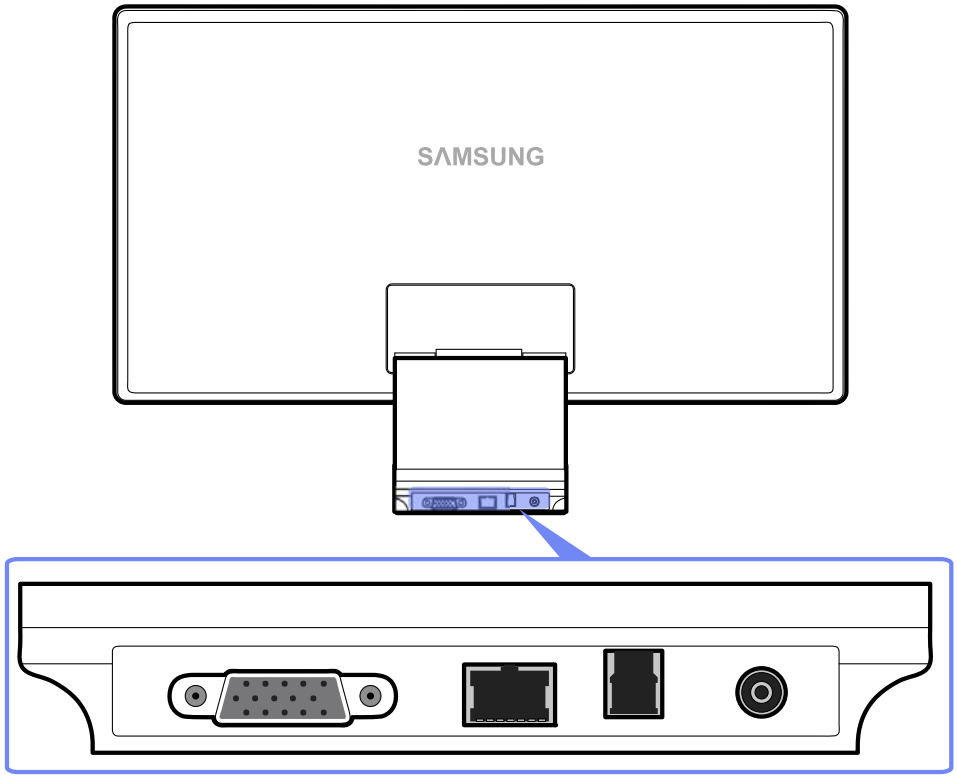
- Si el botón de menú no está visible, toque suavemente el área situada alrededor del botón [⏻]. El botón de menú aparecerá entonces.
- El menú en pantalla (OSD) sólo aparece cuando la luz del botón de menú está encendida.
- La luz del botón de menú se apagará automáticamente tras 10 segundos.

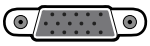
Iconos	Descripción
	• Abrir o cerrar el menú de presentación en pantalla (OSD) o volver al último menú. • OSD control lock: Mantener la configuración actual o bloquear el control OSD para impedir cambios no intencionados en la configuración. Para bloquear el control OSD, pulse el botón de menú [ ] durante cinco segundos. Para desbloquear el control OSD, pulse el botón de menú [ ] durante más de cinco segundos. Aunque el control OSD esté bloqueado, es posible ajustar el Brillo y el Contraste, además de poder ver la Información.
Hub	Abra la pantalla de configuración de HUB (consulte "HUB" en el "7.1 HUB"). Para ocultar la pantalla HUB, pulse el botón [Hub] o [ ].
	Encender o apagar la pantalla. El indicador de encendido se iluminará cuando el producto esté funcionando con normalidad. • Consulte "10.2 Ahorro de energía"para obtener detalles sobre la función de ahorro de energía. • A fin de reducir el consumo de energía, es mejor retirar el cable de alimentación cuando no vaya a utilizar el producto durante un periodo de tiempo prolongado.
	Confirmar una selección de menú. Si se pulsa el botón [ ] cuando no se muestra el menú OSD en la pantalla, cambiará la fuente de entrada (Analógico>HDMI>USB). Si enciende el producto o cambia la fuente de entrada pulsando el botón [ ], aparecerá un mensaje que muestra la fuente de entrada en la esquina superior izquierda de la pantalla. • Esta función no está disponible en los productos que sólo admiten una interfaz de tipo Analógico. • Si el botón [ ] parpadea anormalmente, puede que el ventilador interno no funcione correctamente. Si no se soluciona el problema antes de 10 minutos, póngase en contacto con el centro de atención al cliente más cercano.

Iconos	Descripción
^/v	Moverse al menú superior o inferior, o bien ajustar el valor de una opción en el menú OSD.
</>	Moverse al menú de la izquierda o la derecha, o bien ajustar el valor de una opción en el menú OSD.

1.2.2 Parte posterior

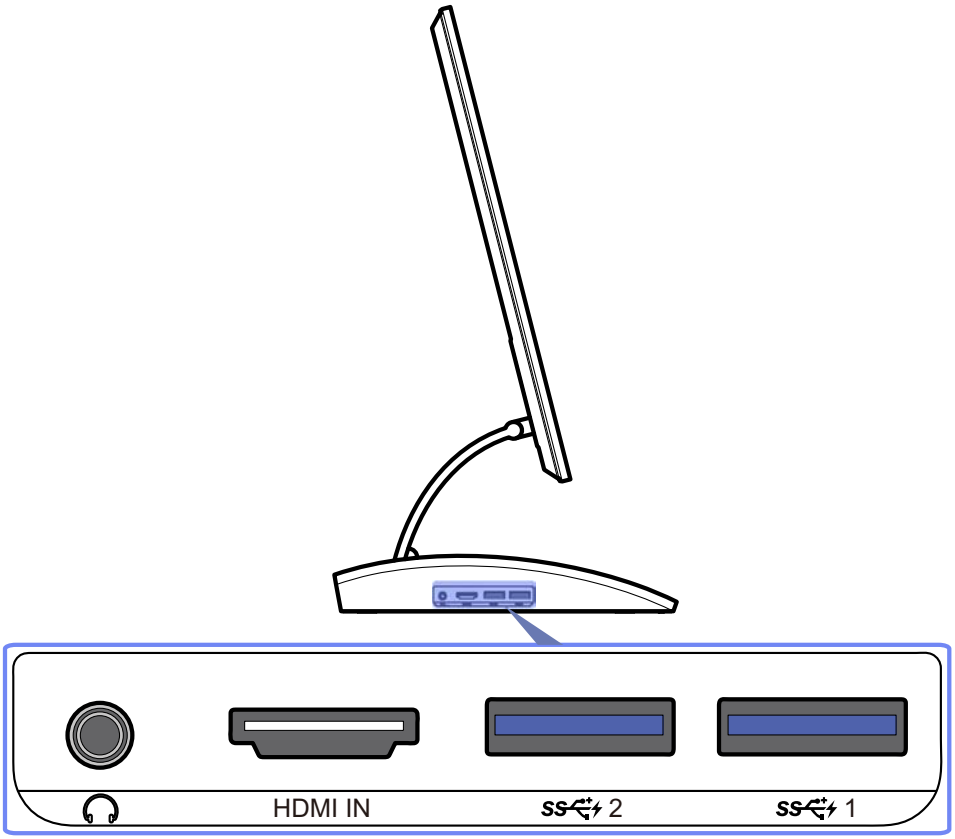
El color y la forma de las piezas pueden variar respecto a los de las ilustraciones. Las especificaciones están sujetas a modificaciones sin previo aviso para mejorar la calidad.



Puerto	Descripción
	Conecta con un PC mediante el cable D-SUB.
	Conecta con una red mediante el cable LAN.
	Conecta con un PC mediante un cable USB. Este puerto sólo puede conectar con un PC.
	Conecta con el adaptador de CC.

1.2.3 Vista lateral izquierda

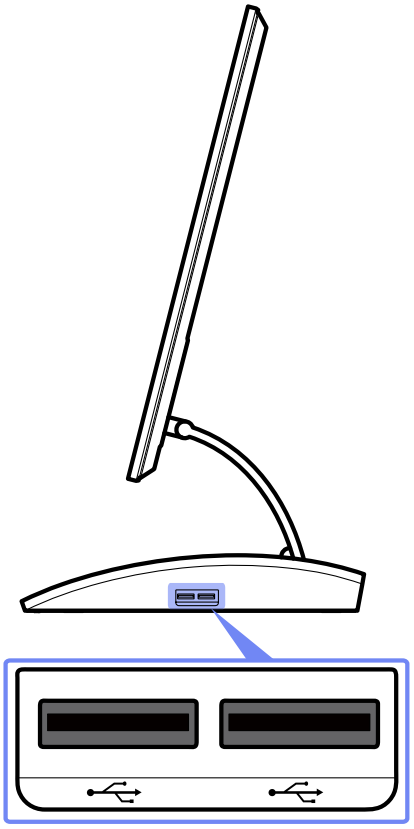
El color y la forma de las piezas pueden variar respecto a los de las ilustraciones. Las especificaciones están sujetas a modificaciones sin previo aviso para mejorar la calidad.



Puerto	Descripción
	Conecta con un dispositivo de salida de audio, como unos auriculares.
HDMI IN	Conecta con un dispositivo que actúa como fuente mediante un cable HDMI.
SS 2 / SS 1	Conecta con un dispositivo que actúa como fuente mediante un cable USB. Es compatible con un cable USB de la versión 3.0 o anterior. • El puerto USB 3.0 es de color azul. • Si se selecciona 1 puerto para Carga elevada USB, sólo se habilita el puerto [SS 1].

1.2.4 Vista lateral derecha

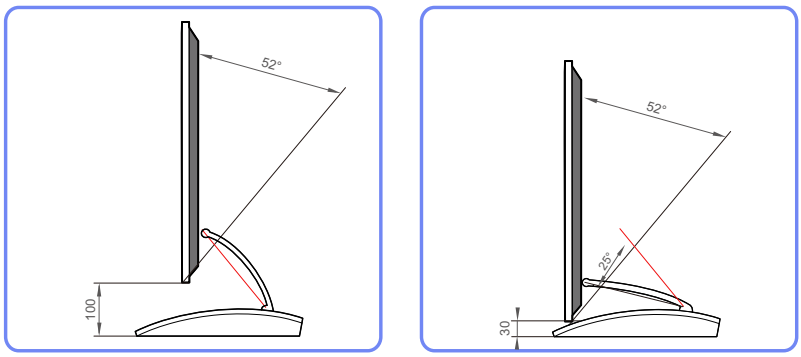
El color y la forma de las piezas pueden variar respecto a los de las ilustraciones. Las especificaciones están sujetas a modificaciones sin previo aviso para mejorar la calidad.



Puerto	Descripción
	Conecta con un dispositivo que actúa como fuente mediante un cable USB. Es compatible con un cable USB de la versión 2.0 o anterior. El puerto USB 2.0 es de color negro.

1.2.5 Ajuste de la inclinación y la altura del producto

El color y la forma de las piezas pueden variar respecto a los de las ilustraciones. Las especificaciones están sujetas a modificaciones sin previo aviso para mejorar la calidad.



- La inclinación y la altura del producto se pueden ajustar.
- Sujete el producto por la parte superior central y ajuste su inclinación con cuidado.

2 Utilización de "Central Station"

Se puede utilizar la función "Central Station" después de conectar el producto al PC mediante un cable USB. "Central Station" permite que el producto funcione como un HUB, lo que permite controlar un dispositivo conectado desde el producto sin tener que conectar con un PC.

2.1 Acerca de "Central Station"

"Central Station" es un sistema HUB desarrollado independientemente por Samsung que permite controlar cómodamente un PC portátil que tenga una pantalla pequeña y número limitado de puertos de entrada y salida.

Los ordenadores portátiles se pueden trasladar fácilmente pero para utilizarlos en la oficina o el hogar tienen el inconveniente de sus funciones limitadas. La conexión de un PC portátil a este producto, que tiene la función "Central Station", permite ver la pequeña pantalla del PC en una pantalla más grande. Con la función HUB, desde el PC portátil se pueden controlar varios dispositivos al mismo tiempo, aunque el PC portátil tenga un número limitado de puertos de entrada y salida.

También puede emplear monitores triples mediante la configuración de los ajustes de pantalla.

2.2 Instalación de software para el uso de "Central Station"

Instale en el PC el software suministrado con el producto.

Para maximizar el rendimiento del monitor Central Station, visite www.samsung.com y actualice el controlador periódicamente.

2.2.1 Instalación de "SAMSUNG Central Station Setup"

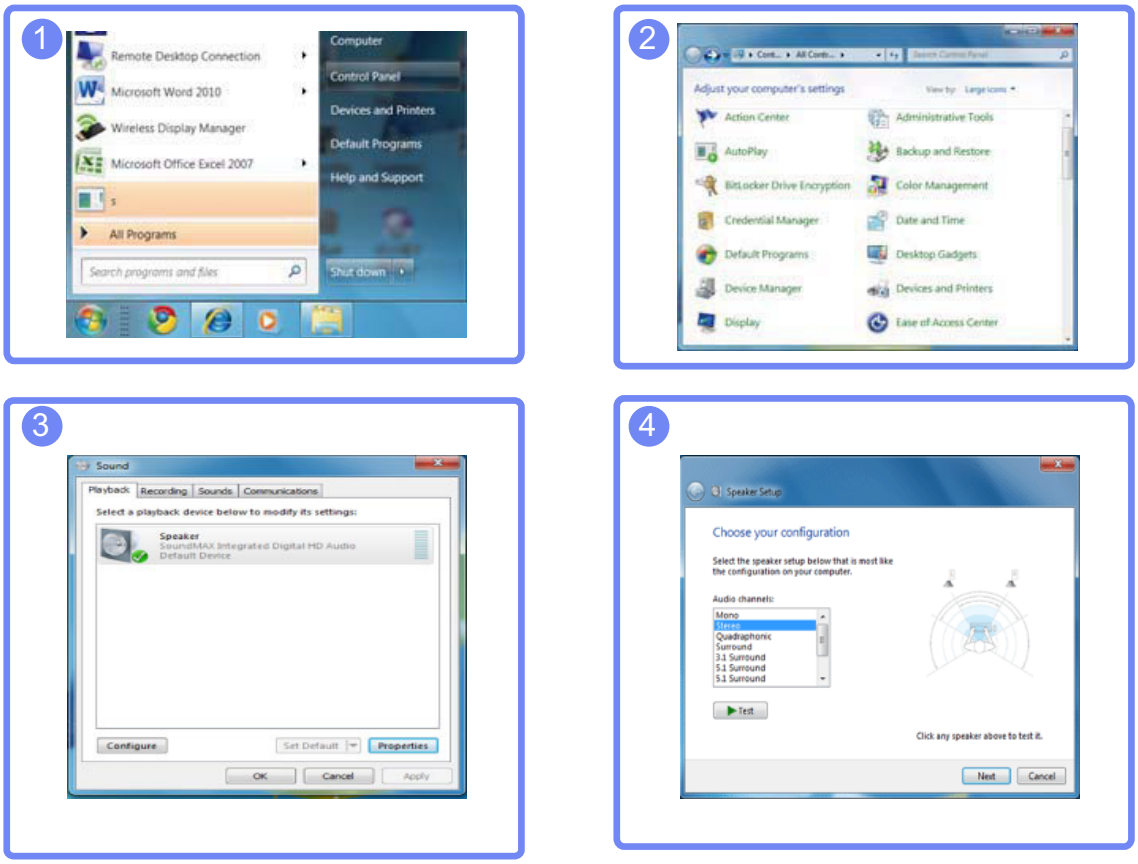
Este software es necesario para utilizar la función Central Station. La instalación del software puede verse afectada por la tarjeta gráfica, la placa base o la situación de la red del PC.

1. Inserte el CD de instalación en la unidad de CD-ROM.
2. Haga clic en el programa de instalación de "SAMSUNG Central Station Setup".

   Si no aparece una ventana de instalación del software en la pantalla principal, lleve a cabo la instalación mediante el archivo ejecutable de "CA550U_Central_Station.exe" contenido en el CD-ROM.
3. Siga las instrucciones que se indican en la pantalla para continuar con la instalación.

4 Tras instalar el controlador "Samsung Central Station Setup" del PC integrado, personalice la configuración del puerto de salida del audio como sea necesario.

(Panel de control->Audio->Altavoces->Configuración del altavoz)



2.3 Conexión del producto a un PC para utilizar "Central Station"

Para utilizar el producto, conéctelo al PC mediante el cable USB.

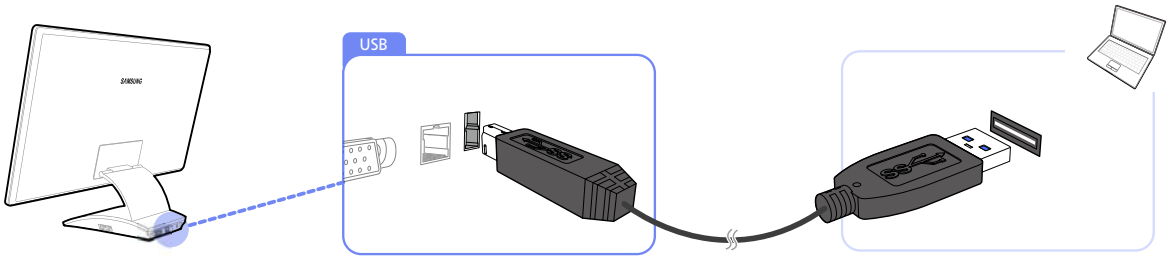
La conexión del producto y el PC mediante el cable USB permite oír el audio cuando se conecta un dispositivo de salida de audio, como unos auriculares o unos altavoces, en el puerto [🎧] del producto.

Si hay un PC conectado, el producto cambiará automáticamente al modo de la fuente de entrada detectada. Si hay diversos dispositivos de fuente conectados al producto, la fuente de entrada cambiará automáticamente en función de la siguiente prioridad, de izquierda a derecha: modo Analógico > modo HDMI > modo HDMI.

Si el producto se conecta a un PC por primera vez, se seleccionará la resolución óptima (1.920 x 1.080) automáticamente y aparecerá un mensaje para confirmar si se desea establecer la pantalla en modo extendido. Se aplicará la misma resolución a partir de la siguiente vez que el producto se conecte al PC.

Cuando se conectan varios puertos de salida de visualización del PC al monitor Central Station, según las especificaciones del PC las salidas de la señal pueden ser diferentes.

2.3.1 Conexión a un PC a través del cable USB



Conecte el cable USB a [ ], situado en la parte posterior del producto, y al puerto USB [ ] del PC.

El producto es compatible con un cable USB 2.0. No obstante, es mejor utilizar un cable USB 3.0 para que el producto funcione a plena capacidad.

Conexión con un PC mediante el cable USB

1. Conecte un PC de sobremesa al producto mediante el cable USB.
2. Pulse [ ] para cambiar la fuente de entrada del producto al modo USB.
3. El producto mostrará la pantalla del PC en caso de que se establezca la conexión.

Conexión mediante cable USB automática/manual

La fuente de entrada cambiará automáticamente al modo USB si se conecta un cable USB al producto y al PC. Si la fuente de entrada no cambia al modo USB automáticamente, pulse [ ] a fin de cambiar al modo USB.

2.4 Utilización de "Central Station"

Central Station sólo está disponible cuando el producto se ha conectado al PC mediante un cable USB.

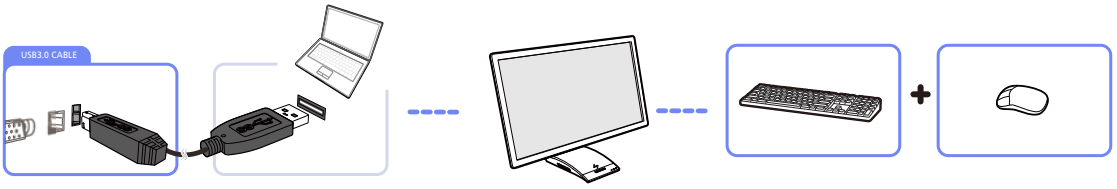
2.4.1 Utilización del producto a modo de HUB USB

El uso del producto a modo de HUB permite conectar y utilizar diversos dispositivos de fuente con el producto al mismo tiempo.

Un PC no puede conectarse a varios dispositivos de fuente al mismo tiempo, ya que dispone de un número limitado de puertos de entrada/salida disponibles. La función HUB del producto mejorará la eficiencia, ya que permite conectar varios dispositivos de fuente a los puertos USB del producto al mismo tiempo sin necesidad de conectarlos a un PC.

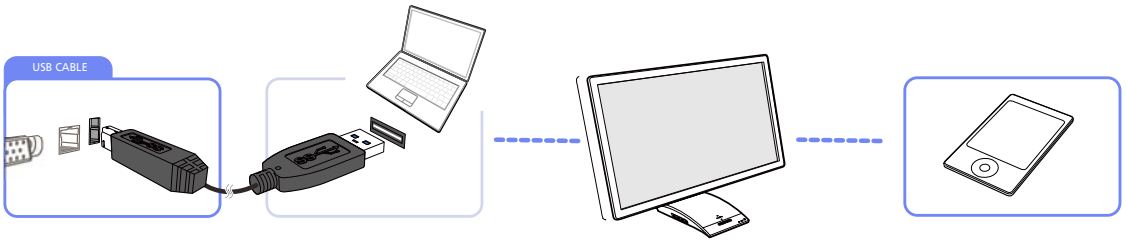
- El producto es compatible con un cable USB 2.0. Sin embargo, el PC debe admitir USB 3.0 para que la función HUB funcione plenamente.
- Si surgen problemas de comunicación en un PC con la función USB 3.0, descargue e instale la última versión del controlador desde el fabricante del PC.

Utilización del producto a modo de HUB USB



Si se conectan diversos dispositivos de fuente al PC, es probable que los cables se enreden. La conexión de los dispositivos directamente al producto soluciona este inconveniente.

- Para detectar e iniciar un dispositivo de fuente con mayor rapidez, conéctelo al puerto USB 3.0 azul situado en el lateral del producto.
- Una unidad de disco duro externa de almacenamiento masivo requiere una fuente de alimentación externa. Asegúrese de conectarla a una fuente de alimentación.

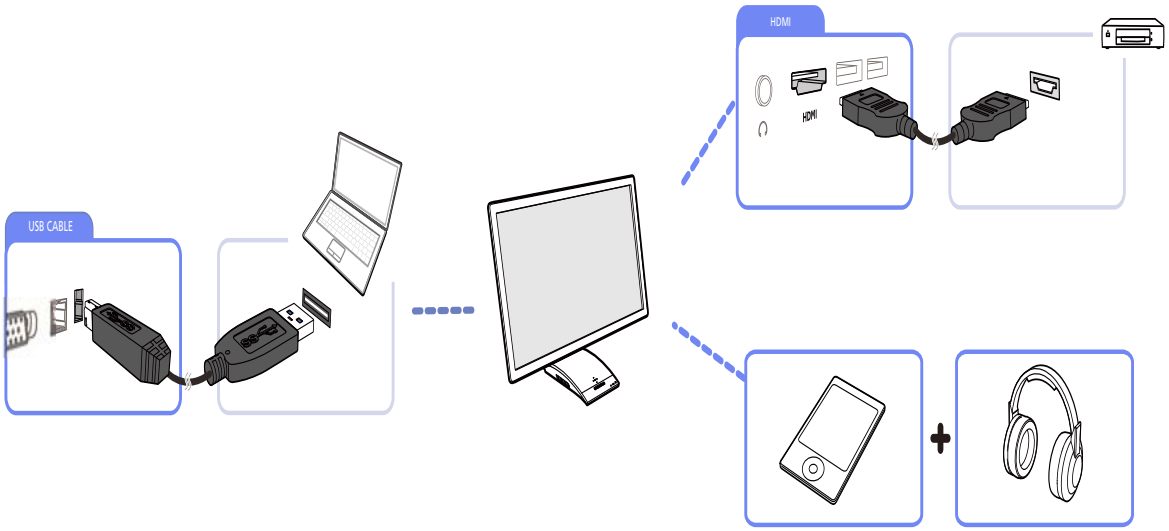


Conecte un dispositivo móvil como un reproductor MP3 o un teléfono inteligente al producto cuando se encuentre conectado a un PC. Esto permite utilizar el dispositivo desde el PC o cambiar la batería del dispositivo.

- Para cargar la batería de un dispositivo, asegúrese de conectarlo al puerto USB 3.0 azul situado en el lateral izquierdo del producto.

- La batería se puede cargar en el modo de ahorro de energía, pero no está disponible cuando el producto está apagado.

Tenga en cuenta que la batería no se cargará si el cable de alimentación se desconecta de la toma de corriente de la pared.

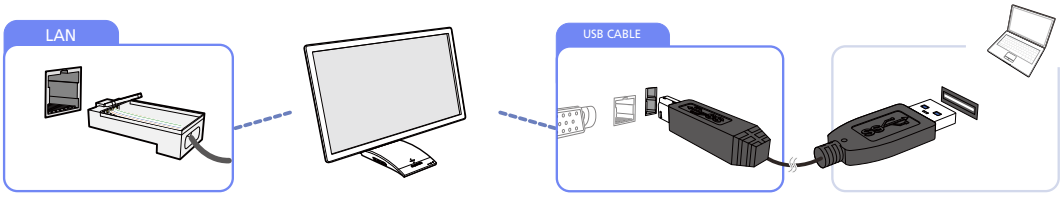


Conecte varios dispositivos de fuente al producto y utilice el dispositivo de su elección mediante el cambio de la fuente de entrada.

2.4.2 Conexión a una red LAN

"Central Station" permite utilizar Internet desde un PC cuando se conecta un cable LAN al producto (en caso de que el producto esté conectado al PC) sin tener que conectar el cable LAN directamente al PC.

Esto se consigue gracias a un chip interno que transmite los datos recibidos a través del cable LAN al PC a modo de señal USB convertida.



Este producto no puede conectarse a diversos PC al mismo tiempo y viceversa.

2.5 Configuración de la IP del monitor Central Station

1 Tras instalar el controlador integrado para monitores Central Station, vaya a Panel de control → Red e Internet → Centro de redes y recursos compartidos → Cambiar configuración del adaptador.

2 Puede ver que se muestran estos dos dispositivos.

a. Dispositivo de red del PC del usuario

b. El dispositivo de red del monitor Central Station (USB para adaptador Ethernet)

Estos dos dispositivos hacen referencia al dispositivo de la red LAN del PC y al dispositivo de red del monitor Central Station.

Para utilizar Internet con la red LAN del monitor Central Station, configure los parámetros de la red como se explica a continuación según el tipo de IP que se vaya a utilizar.

2.5.1 IP dinámica

El modo de dirección IP dinámica configura automáticamente los parámetros de la red del PC mediante los datos que envía un servidor, que asigna una dirección IP. Esto es posible gracias al servicio "DHCP (protocolo de configuración dinámica de host)". El servicio consta de tres pasos: Se envía una solicitud de asignación de dirección IP al servidor DHCP cuando se arranca el PC, el servidor DHCP que ha recibido la solicitud transmite la información de la red, como la dirección IP, al PC, y ésta se registra automáticamente en la configuración de la red del PC. El servicio DHCP es práctico y útil en especial en un entorno en que se utilizan varios PC. Teóricamente, la dirección IP se cambia cada vez que se arranca el PC (o que se envía una solicitud de asignación IP); muchas veces, sin embargo, se vuelve a asignar la misma dirección IP. En enrutador de Internet tiene dos funciones: crear una dirección IP privada (servicio NAT) y asignar automáticamente la dirección IP a cada PC (servicio DHCP) al mismo tiempo.

Cuando utilice el monitor Central Station o la red LAN del PC portátil, debe insertar un cable LAN en un solo dispositivo. De lo contrario, el sistema podría dejar de funcionar.

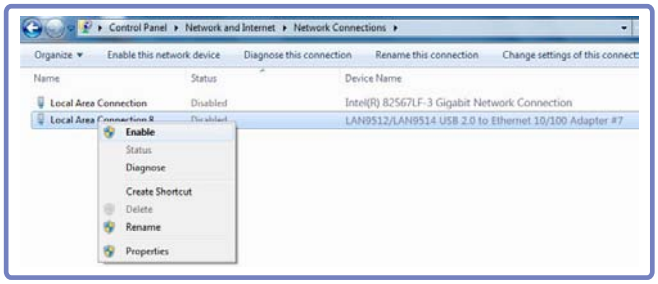
Usuario de la IP dinámica

1 Para utilizar una dirección IP dinámica, conecte una LAN al monitor Central Station.

2 A continuación, vaya al menú de configuración de la red y active el dispositivo de red del monitor Central Station (seleccione "Usar").

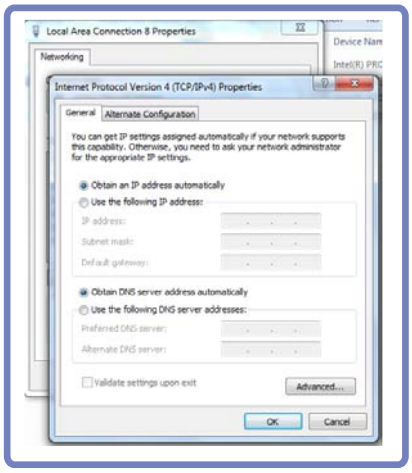
Vaya a Panel de control → Red e Internet → Centro de redes y recursos compartidos → Cambiar configuración del adaptador . A continuación, haga clic con el botón

derecho en el dispositivo de red del monitor Central Station (marcado “LAN9512/LAN9514 USB 2.0 to Ethernet 10/100 Adapter #7”) y seleccione “Usar.”



3 Mediante el menú de propiedades de la red, compruebe si el modo de dirección IP del dispositivo de red del monitor Central Station está configurado como “Auto.”

Vaya a Panel de control ⟶ Red e Internet ⟶ Centro de redes y recursos compartidos ⟶ Cambiar configuración del adaptador . A continuación, haga clic con el botón derecho en el dispositivo de red del monitor Central Station (marcado “LAN9512/LAN9514 USB 2.0 to Ethernet 10/100 Adapter #7”).


Local Area Connection 8 Properties
Networking
Internet Protocol Version 4 (TCP/IPv4) Properties
General
Alternate Configuration
You can get IP settings assigned automatically if your network supports this capability. Otherwise, you need to ask your network administrator for the appropriate IP settings.
Obtain an IP address automatically
Use the following IP address:
IP address:
Subnet mask:
Default gateway:
Obtain DNS server address automatically
Use the following DNS server addresses:
Preferred DNS server:
Alternate DNS server:
Validate settings upon exit
Advanced...
OK
Cancel

Seleccione Propiedades ⟶ Protocolo de Internet versión 4 (TCP/IPv4) ⟶ Propiedades .

2.5.2 IP estática

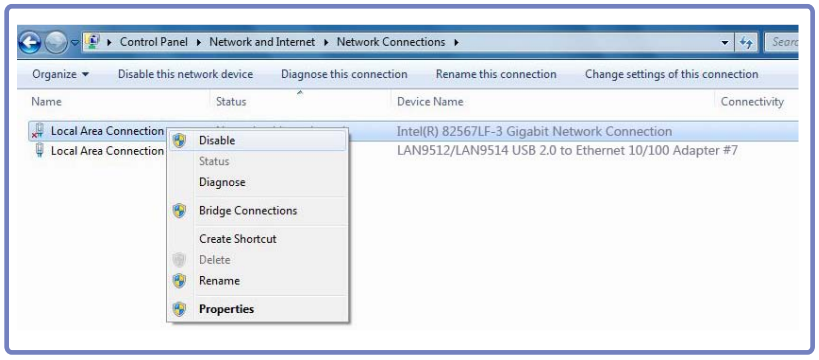
Para configurar la dirección IP (privada u oficial) en el PC, alguien (por lo general un sistema servidor) debe distribuir y asignar una dirección IP al PC. El proveedor de servicio de Internet asigna la dirección IP oficial, y la dirección IP privada la asigna el enrutador de Internet. Se puede seleccionar si se desea configurar la dirección IP del PC de manera automática o manual. El modo de dirección IP estática se utiliza para introducir una dirección IP manualmente. El modo de dirección IP estática es adecuado si la dirección IP del PC no se va a cambiar (por ejemplo, en un servidor para compartir archivos) y, por lo general, no se utiliza excepto en circunstancias especiales.

Cuando utilice el monitor Central Station o la red LAN del PC portátil, debe insertar un cable LAN en un solo dispositivo. De lo contrario, el sistema podría dejar de funcionar.

Usuario de IP estática

1 Configure la red LAN del PC portátil como No usar.

2 Vaya a Panel de control → Red e Internet → Centro de redes y recursos compartidos → Cambiar configuración del adaptador. A continuación, haga clic con el botón derecho en el dispositivo de red del PC y seleccione "No usar".

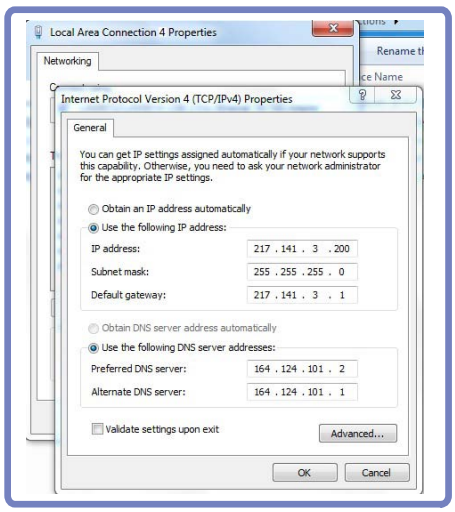


3 Haga clic con el botón derecho en el dispositivo de red del monitor Central Station (marcado “LAN9512/LAN9514 USB 2.0 to Ethernet 10/100 Adapter #7”) y seleccione “Usar.”

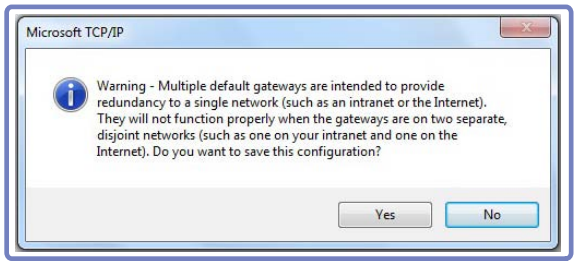
Antes de configurar la dirección IP no se olvide de llevar a cabo este proceso.

4 Configure la dirección IP estática. Asigne la dirección IP estática que está asignada al dispositivo de red del monitor Central Station.

Vaya a Panel de control → Red e Internet → Centro de redes y recursos compartidos → Cambiar configuración del adaptador. A continuación, haga clic con el botón derecho en el dispositivo de red del monitor Central Station (marcado “LAN9512/LAN9514 USB 2.0 to Ethernet 10/100 Adapter #7”), seleccione Propiedades → Protocolo de Internet versión 4 (TCP/IPv4) → Propiedades, y configure los parámetros de IP estática y DNS.


Local Area Connection 4 Properties
Networking
Internet Protocol Version 4 (TCP/IPv4) Properties
General
You can get IP settings assigned automatically if your network supports this capability. Otherwise, you need to ask your network administrator for the appropriate IP settings.
Obtain an IP address automatically
Use the following IP address:
IP address: 217 . 141 . 3 . 200
Subnet mask: 255 . 255 . 255 . 0
Default gateway: 217 . 141 . 3 . 1
Obtain DNS server address automatically
Use the following DNS server addresses:
Preferred DNS server: 164 . 124 . 101 . 2
Alternate DNS server: 164 . 124 . 101 . 1
Validate settings upon exit
Advanced...
OK
Cancel

5 Tras configurar la IP, haga clic en Aceptar. Aparecerá el mensaje siguiente.

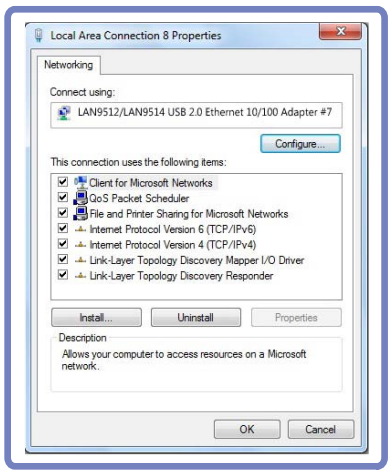

Microsoft TCP/IP
Warning - Multiple default gateways are intended to provide redundancy to a single network (such as an intranet or the Internet). They will not function properly when the gateways are on two separate, disjoint networks (such as one on your intranet and one on the Internet). Do you want to save this configuration?
Yes
No

Una IP estática se debe asignar a un solo dispositivo de red. El siguiente mensaje aparecerá si la misma IP estática se asigna a los dispositivos de red del PC portátil y el monitor Central Station. (Debe asegurarse de que el dispositivo de red que no se utiliza esté configurado como “No usar.”)

Seleccione “No” en la ventana del mensaje.

Para utilizar la red LAN del PC portátil, configure la red del monitor Central Station como “No usar” y el dispositivo de red del PC portátil como “Usar”. A continuación, configure los parámetros de la IP.

6 Haga clic en Cerrar.



2.6 Antes de usar el modo USB

1 La mayoría de los juegos requieren una resolución alta y un tiempo de respuesta rápido. Cuando se reproduce un juego es aconsejable utilizar los modos Analog o HDMI en vez del modo USB.

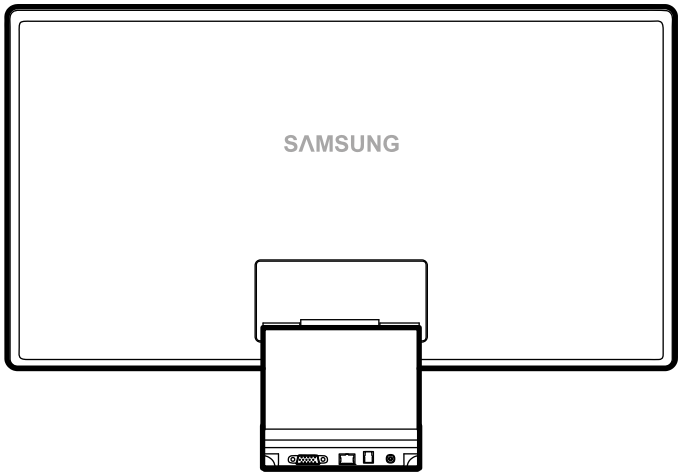
2 Asimismo, no se puede reproducir un juego ni un clip de vídeo en Windows XP o VISTA.

3 Tardaría algún tiempo en conectarse al USB. En especial cuando se usan por primera vez.

4 Si es el modo USB (USB2.0 admitido por PC), es aconsejable conectar al puerto USB2.0 para la función USB HUB (conector negro).

3 Conexión y uso de un dispositivo fuente

3.1 Antes de la conexión



3.1.1 Puntos de control previos a la conexión

- Antes de conectar un dispositivo fuente, lea el manual del usuario que se proporcione.
  El número y las ubicaciones de los puertos en los dispositivos fuente puede variar, según el dispositivo.
- No conecte el cable de alimentación hasta que todas las conexiones se hayan completado.
  La conexión del cable de alimentación durante la conexión puede dañar el producto.
- Compruebe los tipos de puertos en la parte posterior del producto que desee conectar.

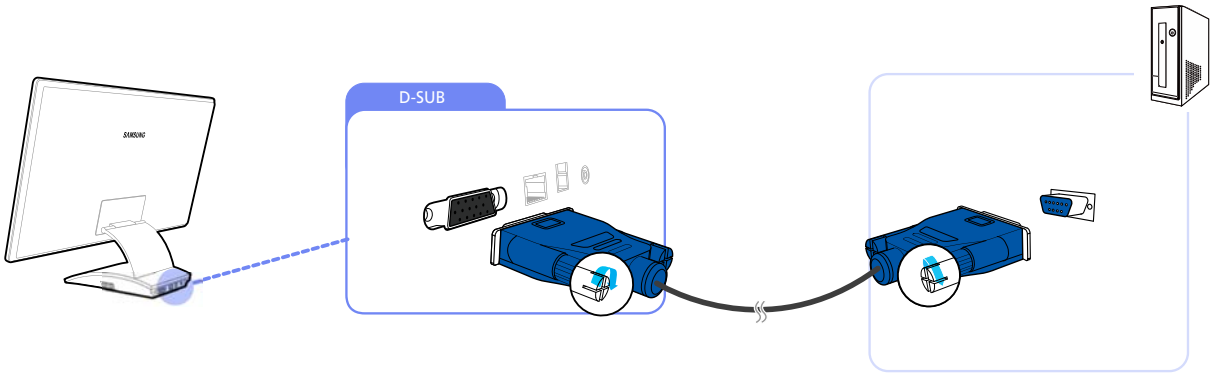
3.2 Conexión y utilización de un PC

3.2.1 Conexión a un PC

- Seleccione un método de conexión adecuado a su PC.

La conexión de las piezas puede variar entre los productos.

Conexión mediante el cable D-SUB (tipo Analógico)

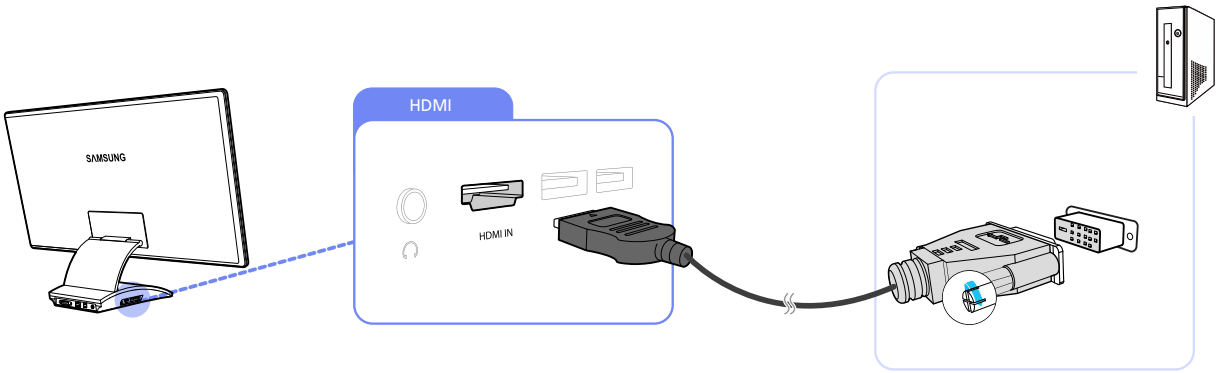


1 Conecte el cable D-SUB al puerto D-SUB situado en la parte posterior del producto y al puerto RGB del PC.

2 Conecte el adaptador de alimentación CC al producto y a una toma de corriente; a continuación, pulse el botón de encendido del PC.

El audio no estará disponible si el PC y el producto se conectan a través del puerto D-SUB.

Conexión mediante un cable HDMI-DVI

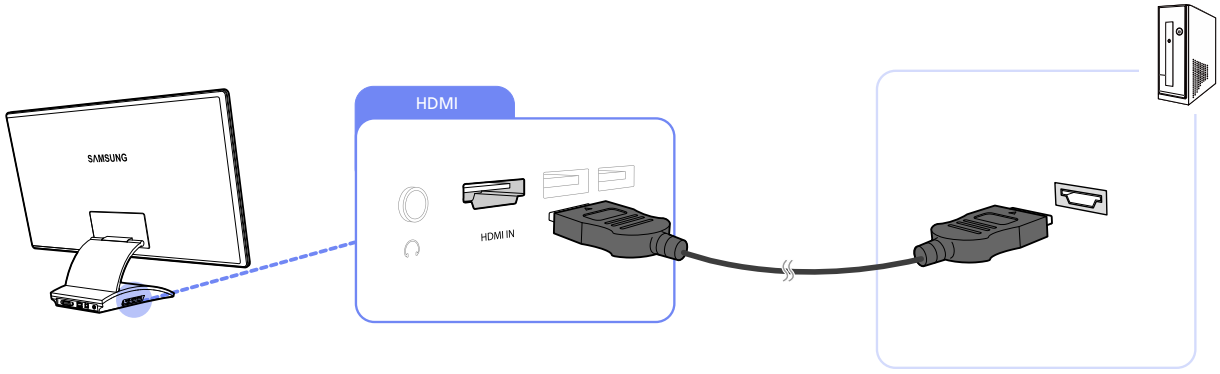


1 Conecte un cable HDMI-DVI al puerto HDMI situado en el lateral del producto y al puerto DVI del PC.

2 Conecte el adaptador de alimentación CC al producto y a una toma de corriente; a continuación, pulse el botón de encendido del PC.

El audio no estará disponible si el PC y el producto se conectan a través del puerto HDMI-DVI.

Conexión mediante un cable HDMI (tipo digital)



1 Conecte un cable HDMI al puerto HDMI situado en el lateral del producto y al puerto HDMI del PC.

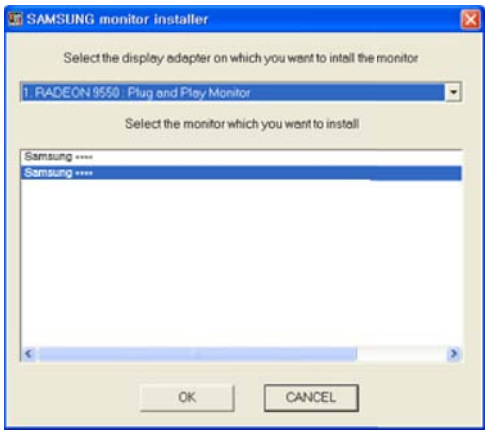
2 Conecte el adaptador de alimentación CC al producto y a una toma de corriente; a continuación, pulse el botón de encendido del PC.

Asegúrese de conectar un dispositivo de salida de audio, como unos auriculares o unos altavoces, al puerto [🎧] del producto a fin de escuchar el audio.

3.2.2 Instalación de controladores

- Puede configurar la frecuencia y la resolución óptimas de este producto mediante la instalación de los correspondientes controladores de este producto.
- Un controlador de instalación se incluye en el CD suministrado con el producto.
- Si el archivo proporcionado presenta algún defecto, visite la página principal de Samsung (http://www.samsung.com) y descargue el archivo.

1. Inserte en la unidad de CD-ROM el CD con el manual del usuario proporcionado con el producto.
2. Haga clic en "Windows Driver".
3. Siga las instrucciones que se indican en la pantalla para continuar con la instalación.
4. Seleccione el modelo del producto en la lista.


SAMSUNG monitor installer
Select the display adapter on which you want to intall the monitor
1. RADEON 9550 : Plug and Play Monitor
Select the monitor which you want to install
Samsung ****
Samsung ****
OK
CANCEL

5. Vaya a Propiedades de pantalla y compruebe que la resolución y la frecuencia de actualización sean las adecuadas.

   Consulte el manual de su SO Windows para obtener más información.

Requisitos del sistema del PC para utilizar el producto

Este monitor Central Station se ha diseñado para usuarios de PC portátiles; el sistema del PC ha de seguir los siguientes requisitos.

Elementos	Especificaciones
Núcleo de CPU	Core2Duo o superior
Velocidad de CPU	2,2 GHz o superior
SO	WINDOWS 7 o XP (Windows Vista no se admite)
Controlador de la tarjeta gráfica (WINDOWS 7, XP)	Intel, AMD(ATI), Nvidia
RAM	2GB

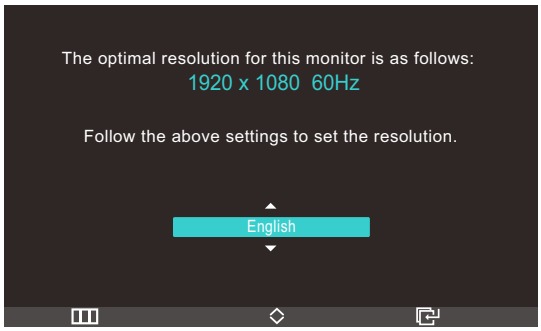
Conexión y uso de un dispositivo fuente

- El sistema operativo del PC puede afectar al rendimiento de éste en la reproducción de vídeos o juegos,
- Se recomienda utilizar Windows 7 en el monitor Central Station.

3.2.3 Establecimiento de la resolución óptima

Aparecerá un mensaje informativo sobre el establecimiento de la resolución óptima al encender el producto por primera vez tras su adquisición.

Seleccione un idioma y cambie la resolución al valor óptimo.


The optimal resolution for this monitor is as follows:
1920 x 1080 60Hz
Follow the above settings to set the resolution.
English

1. Pulse [∧/∨] para ir al idioma de su elección y, después, pulse [⏎].
2. Para ocultar el mensaje informativo, pulse [▥].

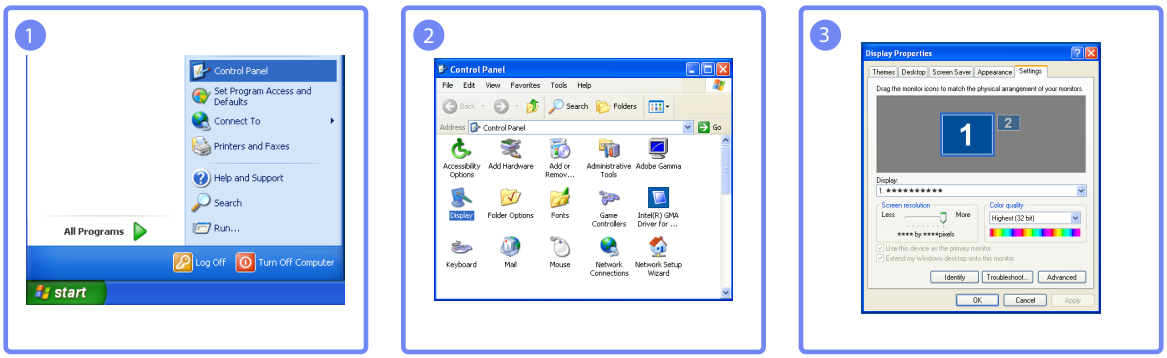
- En caso de no seleccionarse la resolución óptima, el mensaje aparecerá hasta tres veces durante el tiempo especificado aunque el producto se apague y se encienda de nuevo.
- La resolución óptima (1.920 x 1.080) también se puede seleccionar en el Panel de control del PC.

3.2.4 Cambio de la resolución mediante un PC

- Ajuste la resolución y la frecuencia de actualización en el Panel de control del PC para obtener la calidad de imagen óptima.
- La calidad de imagen de las pantallas TFT-LCD puede degradarse si no se selecciona la resolución óptima.

Cambio de la resolución en Windows XP

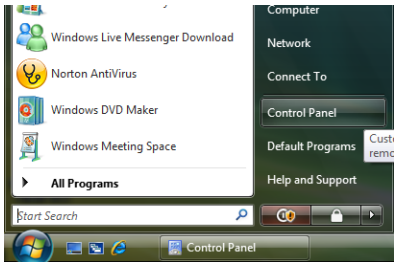
Diríjase a Panel de control → Pantalla → Configuración y cambie la resolución.



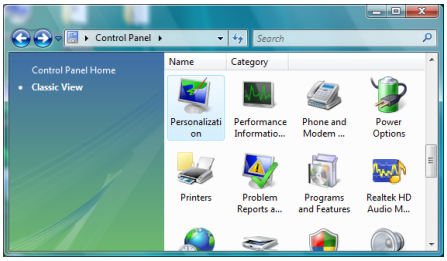
Cambio de la resolución en Windows Vista

Diríjase a Panel de control → Personalización → Configuración de pantalla y cambie la resolución.

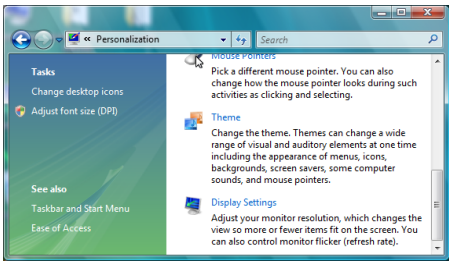
1



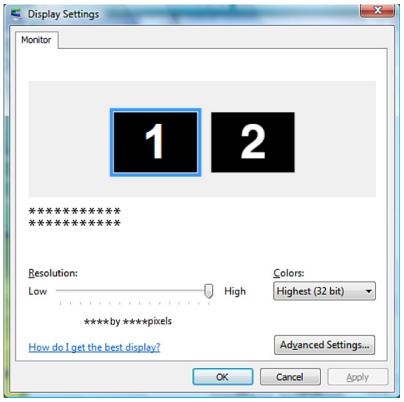
2



3

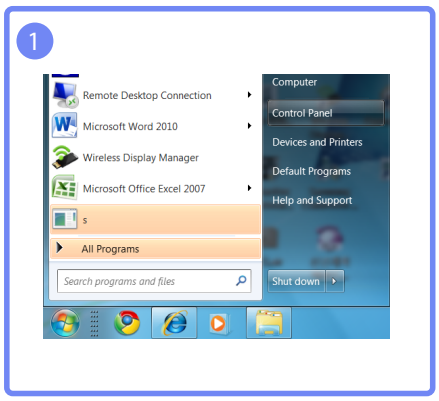

Personalization
Search
Tasks
Change desktop icons
Adjust font size (DPI)
See also
Taskbar and Start Menu
Ease of Access
Mouse Pointers
Pick a different mouse pointer. You can also change how the mouse pointer looks during such activities as clicking and selecting.
Theme
Change the theme. Themes can change a wide range of visual and auditory elements at one time including the appearance of menus, icons, backgrounds, screen savers, some computer sounds, and mouse pointers.
Display Settings
Adjust your monitor resolution, which changes the view so more or fewer items fit on the screen. You can also control monitor flicker (refresh rate).

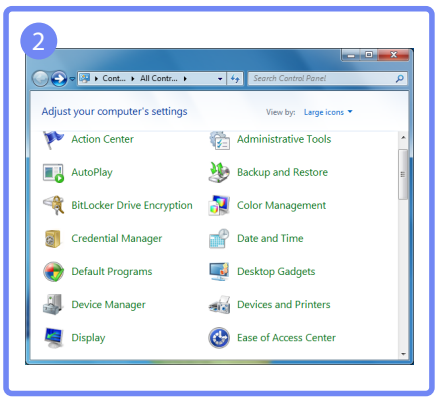
4

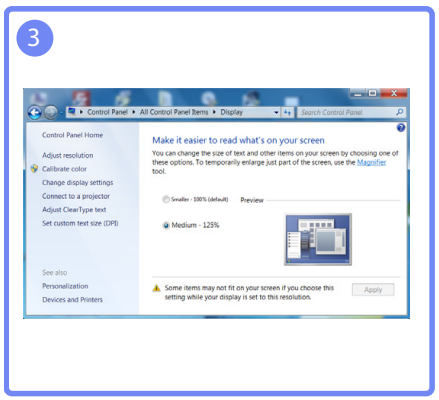


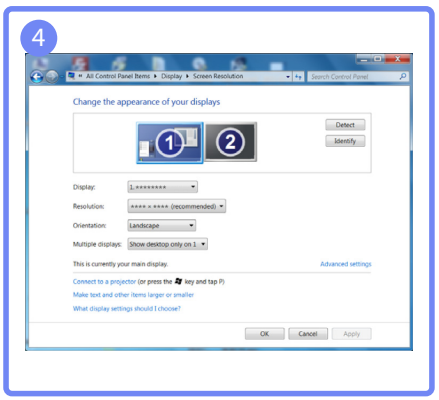
Cambio de la resolución en Windows 7

Diríjase a Panel de controll → Pantalla → Resolución de pantalla y cambie la resolución.







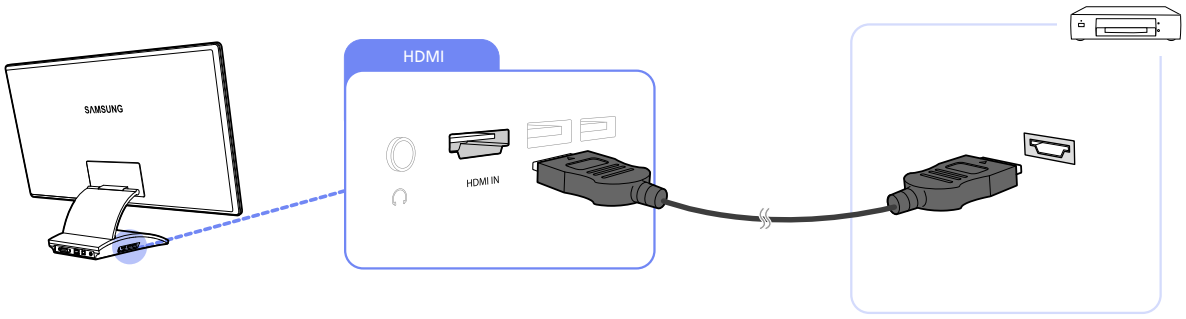


3.3 Conexión a un dispositivo de vídeo

- Este producto se puede conectar a un dispositivo de vídeo.

La conexión de las piezas puede variar entre los productos.

3.3.1 Conexión mediante un cable HDMI

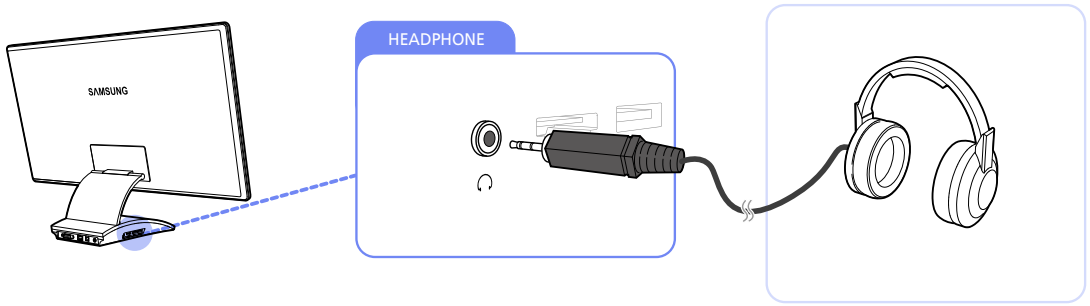


1 Conecte un cable HDMI a los puertos HDMI del producto y del dispositivo de vídeo.

2 Pulse [⏎] para cambiar la fuente de entrada a HDMI.

Asegúrese de conectar un dispositivo de salida de audio, como unos auriculares o unos altavoces, al puerto [🎧] del producto a fin de escuchar el audio.

3.4 Conexión de auriculares



- Conecte un dispositivo de salida de audio como unos auriculares o unos altavoces a [🎧] en el producto.

Los auriculares funcionarán adecuadamente si el producto se conecta al PC a través de USB, o HDMI.

4 Configuración de pantalla

Es posible configurar los ajustes de la pantalla, como el brillo y el tono de color.

4.1 MAGIC

Esta función proporciona el ángulo de visualización, el brillo y el matiz adecuados en función de sus preferencias.

4.1.1 SAMSUNG MAGIC Angle

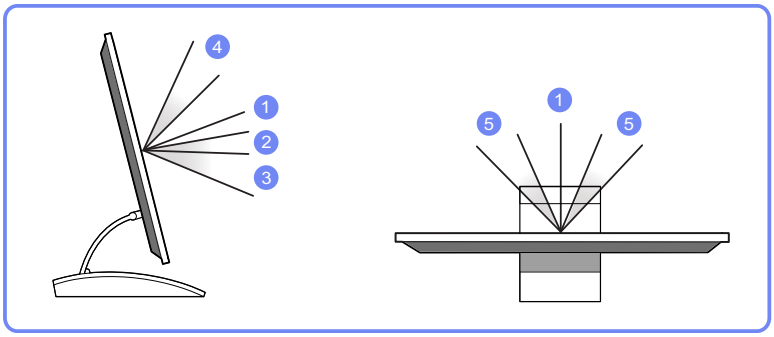
SAMSUNG MAGIC Angle permite configurar los ajustes a fin de obtener la calidad de imagen óptima según el ángulo de visualización.

Podrá disfrutar de una calidad de imagen similar a la que se obtiene cuando la visualización se produce directamente delante del producto gracias a la selección de un modo de visualización adecuado para cada ángulo de visualización.

- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Bright se encuentra en los modos Cine o Contraste dinám.
- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Color está habilitado.

Configuración de SAMSUNG MAGIC Angle

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [ ] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a MAGIC y pulse [ ] en el producto.
4. Pulse [∧/∨] para desplazarse a SAMSUNG MAGIC Angle y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



- Des. ①: Seleccione esta opción si la visualización se produce directamente delante del producto.
- Modo Recostado1 ②: Seleccione esta opción para la visualización desde una posición ligeramente más baja que el producto.
- Modo Recostado2 ③: Seleccione esta opción para la visualización desde una posición más baja que con el modo Modo Recostado1 ②.
- Modo De pie ④: Seleccione esta opción para la visualización desde una posición más alta que el producto.
- Modo Lateral ⑤: Seleccione esta opción si la visualización se produce desde cualquiera de los lados del producto.
- Vista de grupo: Seleccione esta opción para que varios espectadores puedan ver desde las posiciones ①, ④ y ⑤.
- Personal: Modo Recostado1 se aplicará de forma predeterminada si se selecciona Personal.

5 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

6 Se aplicará la opción seleccionada.

4.1.2 SAMSUNG MAGIC Bright

Este menú proporciona una calidad de imagen óptima apta para el entorno donde se empleará el producto.

- Este menú no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Angle está habilitado.
- Las opciones secundarias de SAMSUNG MAGIC Bright pueden variar en función de la configuración de "Modo PC/AV." (Consulte el "7.5 Modo PC/AV")

Configuración de SAMSUNG MAGIC Bright

1 Pulse [▥] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a MAGIC y pulse [⏎] en el producto.

4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a SAMSUNG MAGIC Bright y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

En el modo PC

- Al ajustar el Contraste cuando SAMSUNG MAGIC Bright está establecido en Cine, el modo Cine cambiará automáticamente al modo Personal.
- Al ajustar el Brillo o el Contraste cuando SAMSUNG MAGIC Bright está establecido en Contraste dinám., el modo Contraste dinám. cambiará automáticamente al modo Personal.

- Personal: Personalice el contraste y el brillo según proceda.
- Estándar : Obtendrá una calidad de imagen adecuada para editar documentos o utilizar Internet.
- Juego: Obtendrá una calidad de imagen adecuada para jugar a juegos que tienen muchos efectos gráficos y movimientos dinámicos.
- Cine: Obtendrá el brillo y la nitidez de los televisores para disfrutar de vídeos y DVD.
- Contraste dinám.: Obtendrá un brillo equilibrado mediante el ajuste de contraste automático.

En el modo AV

- Dinámico: Este modo es adecuado cuando la luz ambiental es intensa.
- Estándar : Este modo es generalmente adecuado para cualquier entorno.
- Película: Este modo reduce la fatiga de los ojos.
- Personal: Personalice el contraste y el brillo según proceda.

5 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

6 Se aplicará la opción seleccionada.

4.1.3 SAMSUNG MAGIC Color

SAMSUNG MAGIC Color es una nueva tecnología de mejora de la calidad de imagen desarrollada de forma independiente por Samsung que ofrece colores naturales y vívidos sin degradación de la calidad.

- Este menú no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Angle está habilitado.
- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Bright se encuentra en los modos Cine o Contraste dinám.

Configuración de SAMSUNG MAGIC Color

1 Pulse [▥] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a MAGIC y pulse [⏎] en el producto.

4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a SAMSUNG MAGIC Color y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

- Des.: Permite deshabilitar SAMSUNG MAGIC Color.
- Demo: Permite comparar el modo de pantalla normal con el modo SAMSUNG MAGIC Color.
- Total: Permite obtener una calidad de imagen vívida para todas las áreas, incluidos los tonos de piel de la imagen.
- Inteligente: Permite mejorar la crominancia para todas las áreas excepto los tonos de piel de la imagen.

5 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

6 Se aplicará la opción seleccionada.

4.2 Brillo

Ajuste el brillo general de la imagen. (Rango: 0~100)

Un valor superior conseguirá que la imagen aparezca más brillante.

4.2.1 Configuración de Brillo

1 Pulse [▥] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Brillo y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

4 Ajuste el Brillo mediante el botón [</>].

4.3 Contraste

Ajuste el contraste entre los objetos y el fondo. (Rango: 0~100)

Un valor superior aumentará el contraste para conseguir que el objeto aparezca más claro.

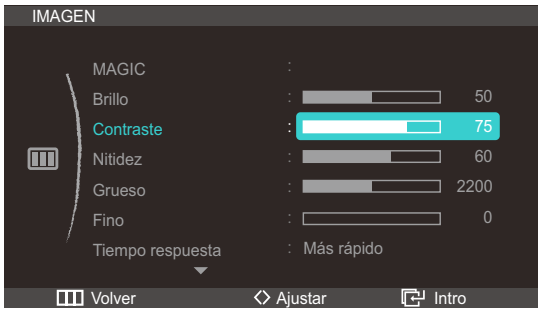
Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Color se encuentra en los modos Total o Inteligente.

4.3.1 Configuración de Contraste

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [^/v] para desplazarse a Imagen y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [^/v] para desplazarse a Contraste y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Ajuste el Contraste mediante el botón [</>].

4.4 Nitidez

Haga que el contorno de los objetos sea más claro o más difuminado. (Rango: 0~100)

Un valor superior conseguirá que el contorno de los objetos sea más claro.

- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Bright se encuentra en los modos Cine o Contraste dinám.
- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Color se encuentra en los modos Total o Inteligente.

4.4.1 Configuración de Nitidez

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Nitidez y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

4 Ajuste la Nitidez mediante el botón [</>].

4.5 Grueso

Permite ajustar la frecuencia de la pantalla.

Sólo está disponible en el modo Analógico.

4.5.1 Ajuste de Grueso

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Grueso y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

4 Ajuste la opción Grueso mediante el botón [</>].

4.6 Fino

Permite un ajuste preciso de la pantalla para obtener una imagen vívida.

Sólo está disponible en el modo Analógico.

4.6.1 Ajuste de Fino

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Fino y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

4 Ajuste la opción Fino mediante el botón [</>].

4.7 Tiempo respuesta

Permite acelerar la velocidad de respuesta del panel a fin de que los vídeos parezcan más vívidos y naturales.

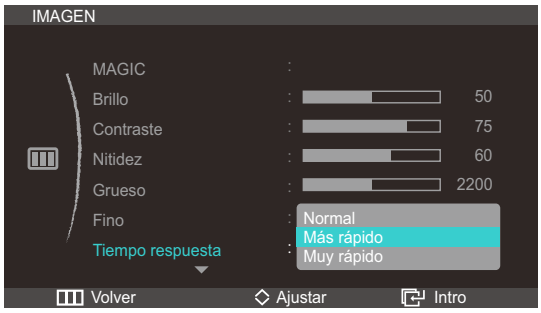
- Es mejor establecer Tiempo respuesta como Normal o Más rápido cuando no se está viendo una película.
- Las funciones disponibles en el monitor pueden variar en función del modelo. Consulte el producto en sí.

4.7.1 Configuración de Tiempo respuesta

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Tiempo respuesta y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

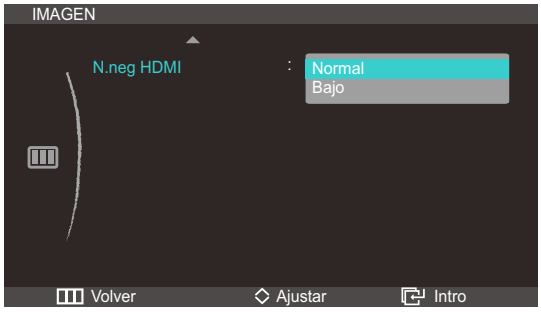
4.8 N.neg HDMI

Si utiliza el producto mediante la conexión a un reproductor de DVD o un módulo de conexión con un cable HDMI, es posible que se degraden el contraste y el color, así como que la imagen resulte más oscura. Si este fuera el caso, corrija la calidad de imagen degradada mediante N.neg HDMI.

1 Pulse [▥] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Imagen y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a N.neg HDMI y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



- Normal: Ajuste el brillo (oscuridad) de las partes más oscuras de la pantalla a Normal.
- Bajo: Ajuste el brillo (oscuridad) de las partes más oscuras de la pantalla para que sean más oscuras que con Normal.

4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

- Sólo está disponible cuando el producto está conectado a un dispositivo de fuente a través de un cable HDMI.

- N.neg HDMI puede no ser compatible con algunos dispositivos de fuente.

5 Configuración del matiz

Permite ajustar el matiz de la pantalla. Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Bright se encuentra en los modos Cine o Contraste dinám.

5.1 Rojo

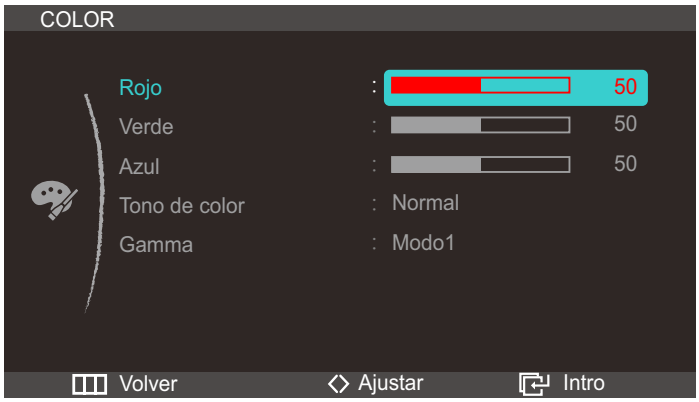
Permite ajustar el valor del color rojo de la imagen. (Rango: 0~100)

Cuanto mayor sea el valor, más alta será la intensidad del color.

- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Color se encuentra en los modos Total o Inteligente.

5.1.1 Configuración de Rojo

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a COLOR y pulse [ ] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Rojo y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4. Ajuste la opción Rojo mediante el botón [</>].

5.2 Verde

Permite ajustar el valor del color verde de la imagen. (Rango: 0~100)

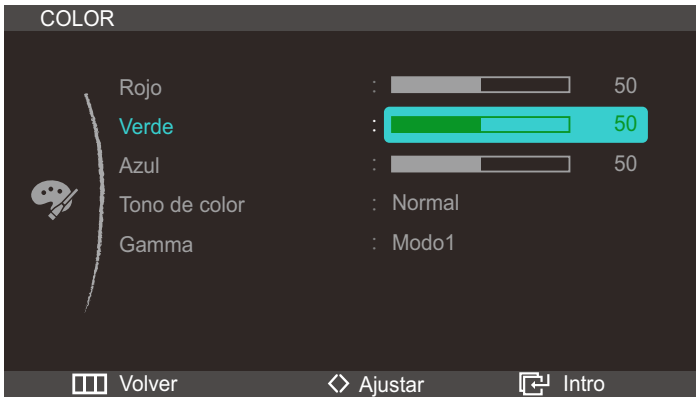
Cuanto mayor sea el valor, más alta será la intensidad del color.

- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Color se encuentra en los modos Total o Inteligente.

5.2.1 Configuración de Verde

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a COLOR y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Verde y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Ajuste la opción Verde mediante el botón [</>].

5.3 Azul

Permite ajustar el valor del color azul de la imagen. (Rango: 0~100)

Cuanto mayor sea el valor, más alta será la intensidad del color.

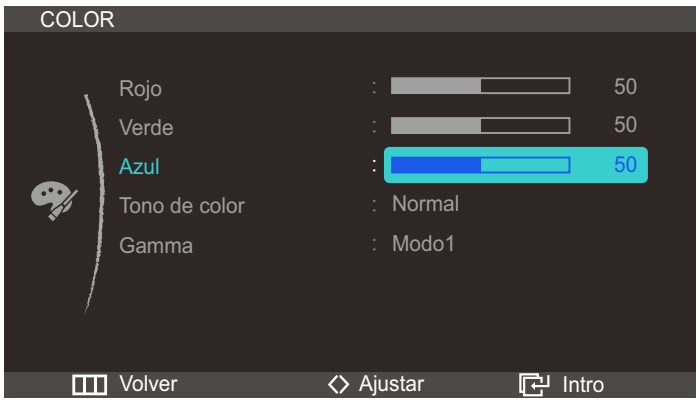
- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Color se encuentra en los modos Total o Inteligente.

5.3.1 Configuración de Azul

1 Pulse [⊞] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a COLOR y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Azul y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Ajuste la opción Azul mediante el botón [</>].

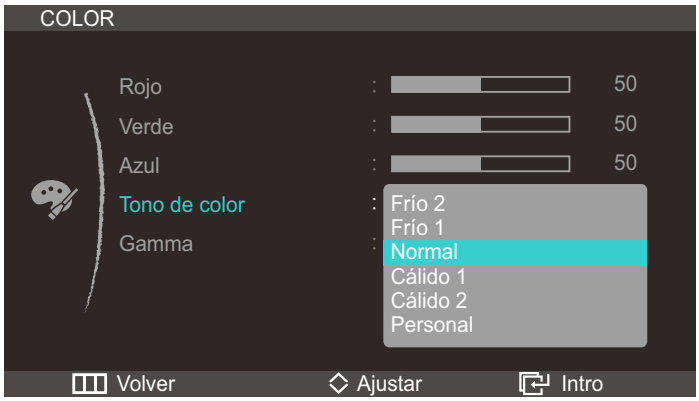
5.4 Tono de color

Ajuste el tono de color general de la imagen.

- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Angle está habilitado.
- Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Color se encuentra en el modo Total o Inteligente.

5.4.1 Ajuste de la configuración de Tono de color

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a COLOR y pulse [ ] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Tono de color y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



- Frío 2: Permite establecer la temperatura de color para que sea más fría que Frío 1.
- Frío 1: Permite establecer la temperatura de color para que sea más fría que en el modo Normal.
- Normal: Permite ver el tono de color estándar.
- Cálido 1: Permite establecer la temperatura de color para que sea más cálida que en el modo Normal.
- Cálido 2: Permite establecer la temperatura de color para que sea más cálida que Cálido 1.
- Personal: Permite personalizar el tono de color.

4. Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [ ].
5. Se aplicará la opción seleccionada.

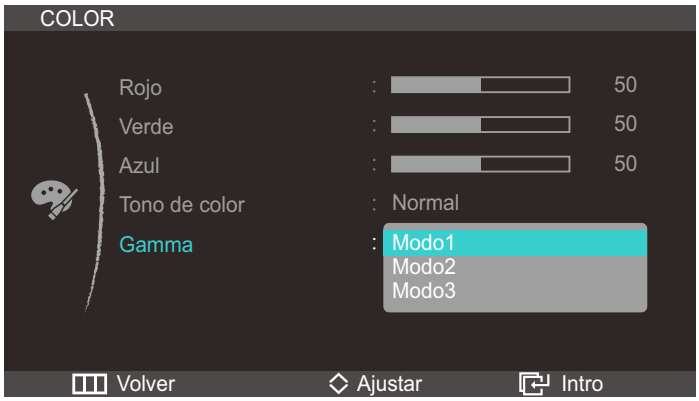
5.5 Gamma

Ajuste el brillo de rango medio (gamma) de la imagen.

Esta opción no está disponible cuando SAMSUNG MAGIC Angle está habilitado.

5.5.1 Configuración de Gamma

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a COLOR y pulse [ ] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Gamma y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4. Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [ ].
5. Se aplicará la opción seleccionada.

6 Cambio de tamaño o reubicación de la pantalla

6.1 Ajuste automático

Esta función se puede utilizar para ajustar automáticamente las opciones Grueso y Fino, así como la configuración de posición.

Esta función puede usarse automáticamente para detectar y suprimir interferencias de la pantalla y corregir la posición de ésta.

Esta función se ejecutará automáticamente si se cambia la resolución de la pantalla.

Sólo está disponible en el modo Analógico.

6.1.1 Ajuste de la configuración de Ajuste automático

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a TAMAÑO/POSICIÓN y pulse [ ] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Ajuste automático y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

6.2 Tamaño

Cambie el tamaño de la imagen.

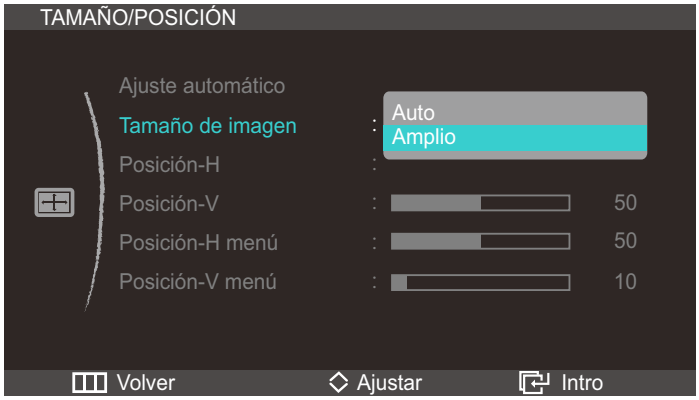
6.2.1 Cambio del Tamaño de la imagen

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a TAMAÑO/POSICIÓN y pulse [ ] en el producto.

6 Cambio de tamaño o reubicación de la pantalla

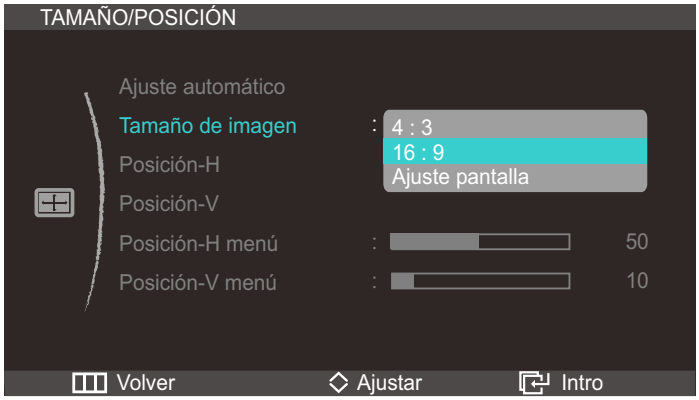
3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Tamaño de imagen y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

En el modo PC



- Auto: La imagen se muestra según la relación de aspecto de la fuente de entrada.
- Amplio: La imagen se muestra a pantalla completa independientemente de la relación de aspecto de la fuente de entrada.

En el modo AV



- 4:3: La imagen se muestra con una relación de aspecto de 4:3, que resulta adecuada para vídeos y retransmisiones estándar.
- 16:9: La imagen se muestra con una relación de aspecto de 16.9, que resulta adecuada para contenido de DVD o retransmisiones en formato panorámico.
- Ajuste pantalla: Permite mostrar la imagen con la relación de aspecto original sin recortes.

- El Modo PC/AV sólo está disponible con el modo HDMI.
- Posición-H o Posición-V se pueden ajustar si Tamaño está establecido como Ajuste pantalla.
- Consulte "7.5 Modo PC/AV" para obtener detalles sobre el Modo PC/AV.

4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

6 Cambio de tamaño o reubicación de la pantalla

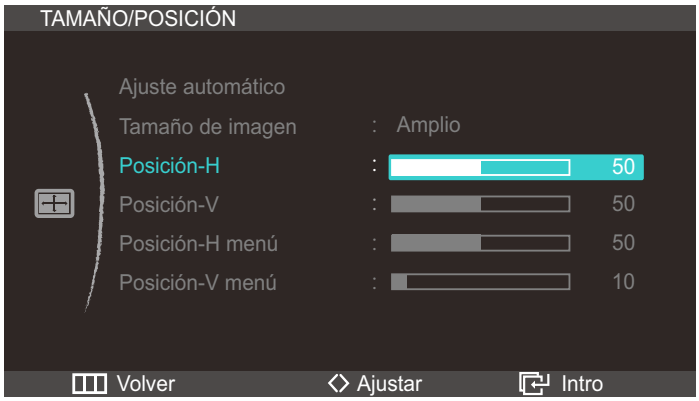
6.3 Posición-H

Permite mover la pantalla hacia la izquierda o la derecha.

- Sólo está disponible en el modo Analógico.
- Posición-H o Posición-V se pueden ajustar si Tamaño está establecido como Ajuste pantalla.

6.3.1 Configuración de Posición-H

1. Pulse [▥] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a TAMAÑO/POSICIÓN y pulse [⏎] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Posición-H y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4. Ajuste la Posición-H mediante el botón [</>].

6.4 Posición-V

Permite mover la pantalla hacia arriba o hacia abajo.

- Sólo está disponible en el modo Analógico.
- Posición-H o Posición-V se pueden ajustar si Tamaño está establecido como Ajuste pantalla.

6.4.1 Configuración de Posición-V

1. Pulse [▥] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a TAMAÑO/POSICIÓN y pulse [⏎] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Posición-V y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

6 Cambio de tamaño o reubicación de la pantalla

4 Ajuste la Posición-V mediante el botón [</>].

6 Cambio de tamaño o reubicación de la pantalla

6.5 Posición-H menú

Permite mover la posición del menú hacia la izquierda o la derecha.

6.5.1 Configuración de Posición-H menú

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a TAMAÑO/POSICIÓN y pulse [ ] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Posición-H menú y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

4. Ajuste la Posición-H menú mediante el botón [</>].

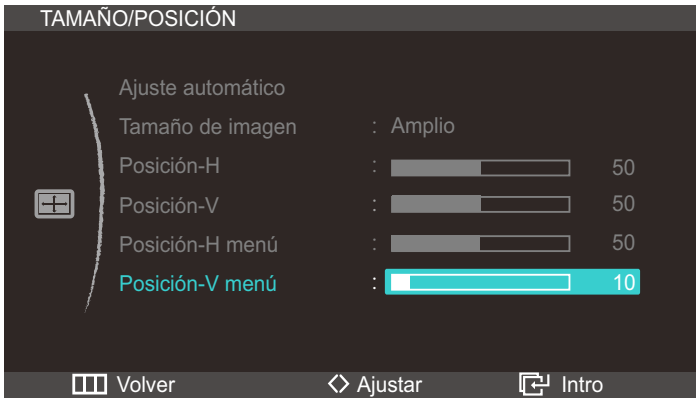
6 Cambio de tamaño o reubicación de la pantalla

6.6 Posición-V menú

Permite mover la posición del menú hacia arriba o hacia abajo.

6.6.1 Configuración de Posición-V menú

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a TAMAÑO/POSICIÓN y pulse [ ] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Posición-V menú y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4. Ajuste la Posición-V menú mediante el botón [</>].

7.1 HUB

Configure los ajustes para utilizar la función HUB en el producto.

- Refer to "2.1 Acerca de "Central Station""for details about how to use the HUB function.
- Para abrir la pantalla de configuración de HUB, pulse HUB en el soporte.

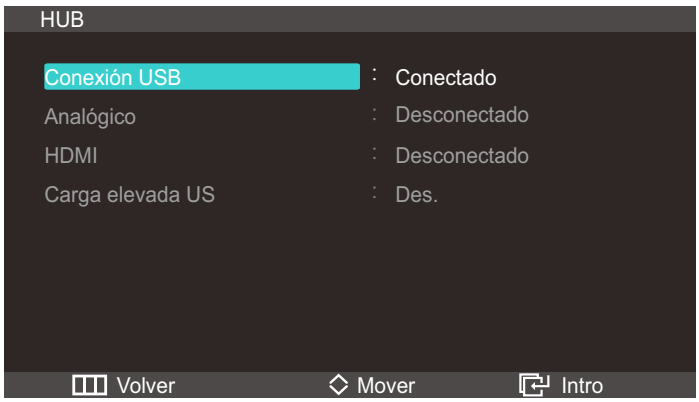
7.1.1 Conexión USB

Es posible ver el estado de la conexión mediante el cable USB entre el producto y un PC.

- El estado de la conexión se mostrará aunque la fuente de entrada no esté en el modo USB.
- La selección de la opción Conexión USB cuando se ha conectado un cable USB cambiará la fuente de entrada al modo USB.

Configuración de Conexión USB

1. Pulse [ ] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [ ] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a HUB y pulse [ ] en el producto. Aparecerá un mensaje para indicar que se conecta o se desconecta un cable USB.
4. Si se conecta un cable USB, pulse [∧/∨] para desplazarse a Conexión USB y, después, pulse [ ]. La fuente de entrada cambiará al modo USB.



7.1.2 Analógico

Es posible ver el estado de la conexión de tipo Analógico mediante el cable entre el producto y un PC.

- El estado de la conexión se mostrará aunque la fuente de entrada no esté en el modo Analógico.
- Si selecciona la opción Analógico cuando haya un cable analógico conectado, la fuente de entrada cambiará automáticamente al modo Analógico.

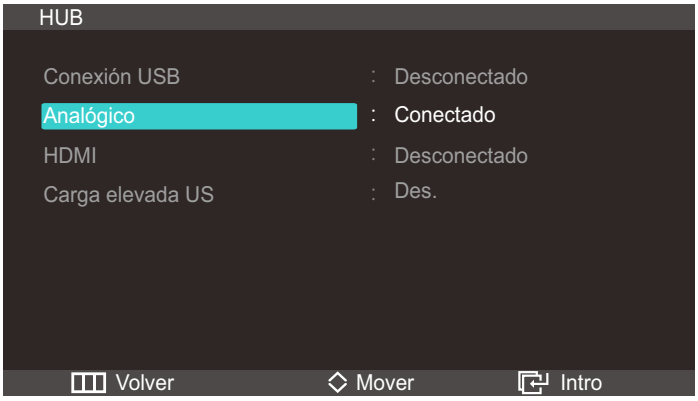
Configuración de Analógico

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a HUB y pulse [ ] en el producto. Aparecerá un mensaje para indicar que se conecta o se desconecta un cable analógico.

4 Si se conecta un cacle analógico, pulse [∧/∨] para desplazarse a Analógico y pulse [ ]. La fuente de entrada cambiará al modo Analógico.



7.1.3 HDMI

Es posible ver el estado de la conexión HDMI entre el producto y un dispositivo AV.

- El estado de la conexión se mostrará aunque la fuente de entrada no esté en el modo HDMI.
- Si selecciona la opción HDMI cuando haya un cable HDMI conectado, la fuente de entrada cambiará automáticamente al modo HDMI.

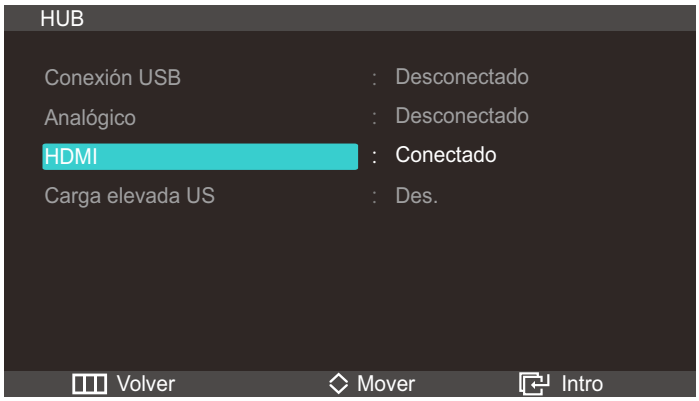
Configuración de HDMI

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a HUB y pulse [ ] en el producto. Aparecerá un mensaje para indicar que se conecta o se desconecta un cable HDMI.

4 Si se conecta un cable HDMI, pulse [∧/∨] para desplazarse a HDMI y pulse [⏎]. La fuente de entrada cambiará al modo HDMI.



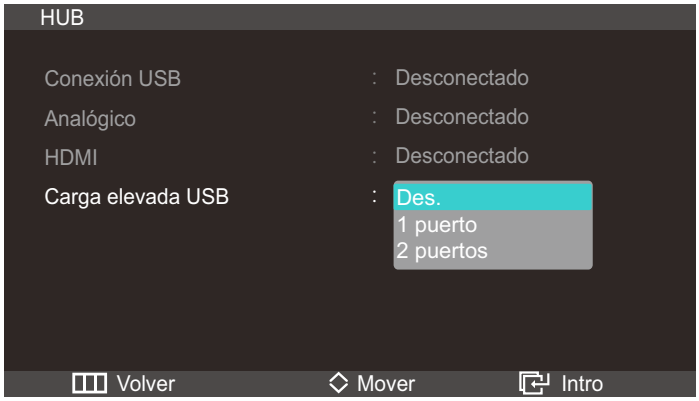
7.1.4 Carga elevada USB

La batería de un dispositivo fuente se puede cargar rápidamente desde el puerto USB 3.0 del producto.

- La transmisión de datos no está disponible si está activado Carga elevada USB.
- Para habilitar la carga estándar o la transmisión de datos, desactive Carga elevada USB.
- No es necesario cambiar la fuente de entrada.

Configuración de Carga elevada USB

1 Pulse [⊞] en el producto.
2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST., y pulse [⏎] en el producto.
3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a HUB, y pulse [⏎] en el producto.
4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Carga elevada USB y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



- Des.: Desactivar Carga elevada USB
- 1 puerto: Habilitar un único puerto USB 3.0 (marcado con un icono de carga) para la carga rápida de la batería.

La carga rápida de la batería sólo es posible desde un puerto USB 3.0 (éste es el más cercano al usuario en el lado izquierdo del monitor).

- 2 puertos: Habilitar dos puertos USB 3.0 para la carga rápida de la batería.

5 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

6 Se aplicará la opción seleccionada.

7.2 Ahorro energía

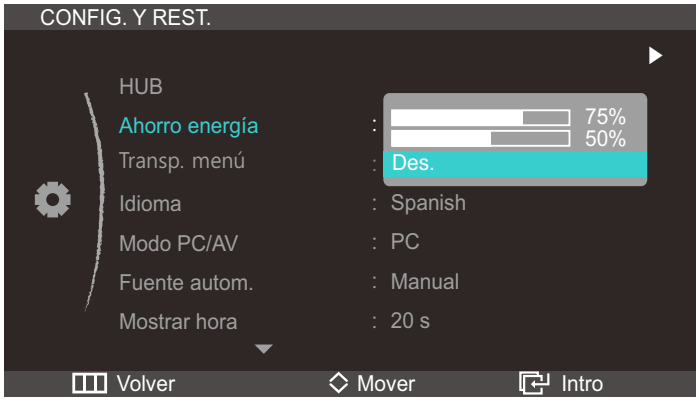
Permite ajustar el consumo de energía del producto para ahorrar.

7.2.1 Configuración de Ahorro energía

1 Pulse [▥] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Ahorro energía y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



- 75%: Reduce el consumo energético del producto al 75%.
- 50%: Reduce el consumo energético del producto al 50%.
- Des.: Permite desactivar el modo de ahorro de energía.

4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

7.3 Transparenc. menú

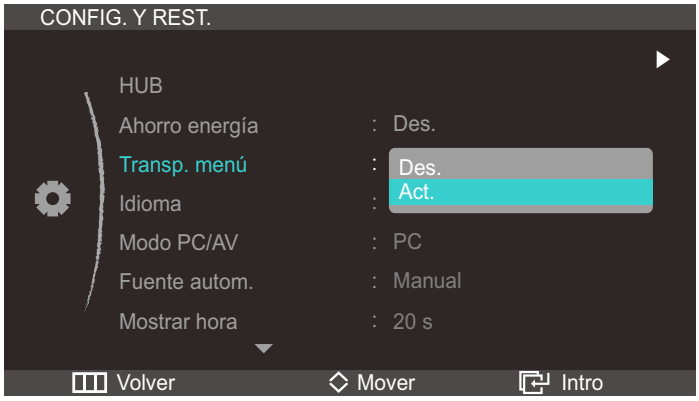
Configure la transparencia de las ventanas de los menús:

7.3.1 Modificación de Transp. menú

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Transp. menú y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [ ].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

7.4 Idioma

Establezca el idioma de los menús.

- Un cambio en el ajuste del idioma sólo se aplicará a la visualización de los menús en pantalla.
- No se aplicará a otras funciones del PC.

7.4.1 Cambio del Idioma

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Idioma y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

7.5 Modo PC/AV

Establezca Modo PC/AV como AV. Se agrandará el tamaño de la imagen. Esta opción es útil para ver películas.

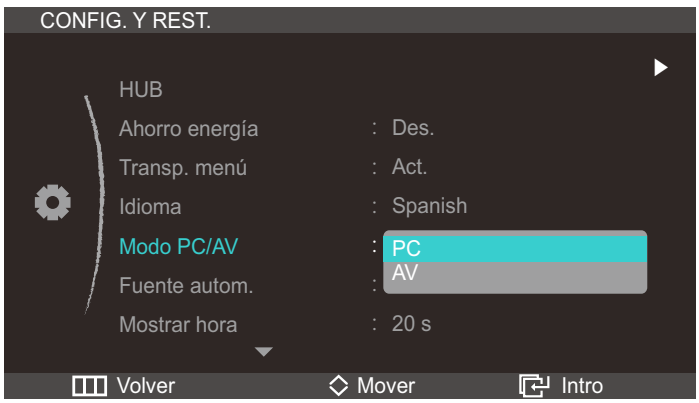
El Modo PC/AV sólo está disponible con el modo HDMI.

7.5.1 Configuración de Modo PC/AV

1 Pulse [⊞] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Modo PC/AV y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

7.6 Fuente autom.

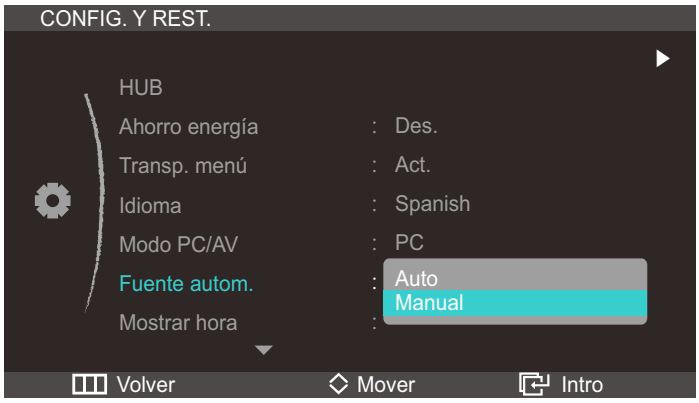
Active Fuente autom.

7.6.1 Configuración de Fuente autom.

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Fuente autom. y pulse [ ] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



- Auto: La fuente de entrada se reconocerá automáticamente.
- Manual: Permite seleccionar una fuente de entrada manualmente.

4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [ ].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

7.7 Mostrar hora

Permite establecer el menú que aparece en pantalla (OSD) de forma que desaparezca automáticamente en caso de no utilizarse durante un periodo de tiempo especificado.

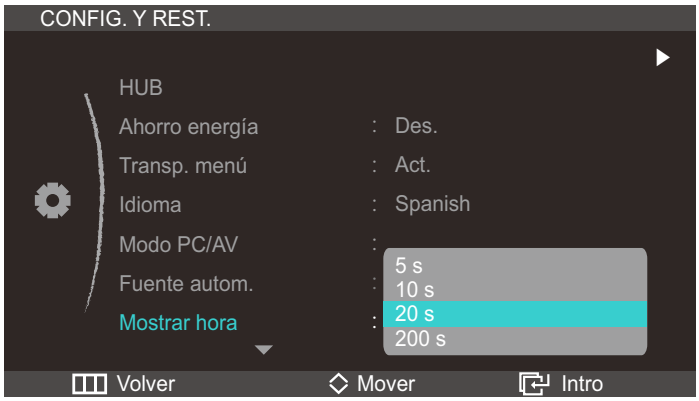
Mostrar hora se puede utilizar para especificar el tiempo tras el cual desea que desaparezca el menú OSD.

7.7.1 Configuración de Mostrar hora

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [ ] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Mostrar hora y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

7.8 Frec. rep. tecla

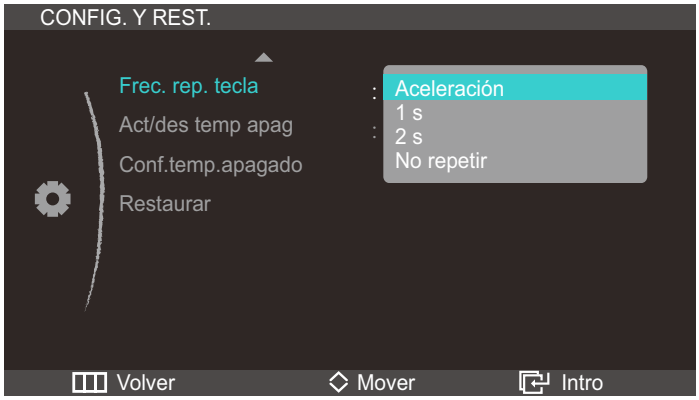
Permite controlar la velocidad de respuesta de un botón al pulsarlo.

7.8.1 Configuración de Frec. rep. tecla

1 Pulse [⊞] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Frec. rep. tecla y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



- Es posible seleccionar Aceleración, 1 s o 2 s. Si se selecciona No repetir, un comando responde sólo una vez al pulsar un botón.

4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

7.9 Act/des temp apag

Permite habilitar o deshabilitar el temporizador que apaga automáticamente el producto.

7.9.1 Configuración de Act/des temp apag

1. Pulse [▥] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [⏎] en el producto.
3. Pulse [∧/∨] para desplazarse a Act/des temp apag y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.

- Des.: Desactiva el temporizador de apagado de forma que el producto no se apague automáticamente.
- Act.: Activa el temporizador de apagado de forma que el producto se apague automáticamente.

4. Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].
5. Se aplicará la opción seleccionada.

7.10 Conf.temp.apagado

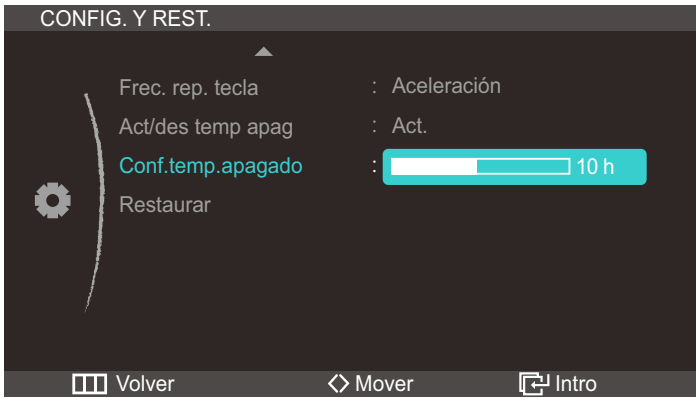
El temporizador de apagado se puede establecer en un rango de 1 a 23 horas. El producto se apagará automáticamente una vez transcurrido el número especificado de horas.

Esta opción sólo está disponible cuando Act/des temp apag se establece con el valor Act.

7.10.1 Configuración de Conf.temp.apagado

1. Pulse [▥] en el producto.
2. Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Conf.temp.apagado y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Pulse [</>] para configurar Conf.temp.apagado.

7.11 Restabl.

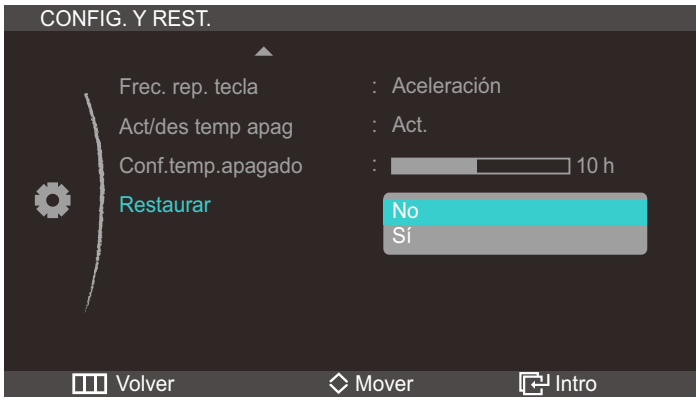
Permite devolver todos los ajustes del producto a la configuración de fábrica predeterminada.

7.11.1 Configuración de inicialización (Restaurar)

1 Pulse [▥] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a CONFIG. Y REST. y pulse [⏎] en el producto.

3 Pulse [∧/∨] para desplazarse a Restaurar y pulse [⏎] en el producto. Aparecerá la ventana siguiente.



4 Pulse [∧/∨] para desplazarse a la opción que desee y pulse [⏎].

5 Se aplicará la opción seleccionada.

8.1 INFORMACIÓN

Permiten ver la fuente de entrada, la frecuencia y la resolución actuales.

8.1.1 Acceso a INFORMACIÓN

1 Pulse [ ] en el producto.

2 Pulse [∧/∨] para desplazarse a INFORMACIÓN. Aparecerán la fuente de entrada, la frecuencia y la resolución actuales.

8.2 Configuración de Brillo en la pantalla inicial

Ajuste el Brillo mediante el botón [∧/∨] en la pantalla inicial cuando el menú OSD no esté disponible.

1 Pulse [∧/∨] en la pantalla inicial. Aparecerá la ventana siguiente.

2 Ajuste el Brillo mediante el botón [</>].

8.3 Configuración de Volumen en la pantalla inicial

Ajuste el Volumen mediante el botón [</>] en la pantalla inicial cuando el menú OSD no esté disponible.

Sólo está disponible en el modo HDMI.

1 Pulse [</>] en la pantalla inicial. Aparecerá la ventana siguiente.

2 Ajuste el Volumen mediante el botón [</>].

8.4 Configuración de HUB en la pantalla inicial

La pantalla de configuración de HUB puede abrirse pulsando el botón [Hub] en el soporte cuando se muestre la pantalla inicial (que no muestra menú OSD).

1 Pulse el botón [Hub] cuando la pantalla inicial se muestre.

Puede configurar los ajustes de Conexión USB, Analógico, HDMI o Carga elevada USB.

2 Configure los ajustes como sea necesario mediante los botones [∧/∨].

Consulte "7.1HUB" para obtener más información sobre cómo utilizar la función HUB.

9 Solución de problemas

9.1 Requisitos previos para ponerse en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung

9.1.1 Prueba del producto

Antes de llamar al Centro de servicio técnico de Samsung, pruebe el producto de este modo. Si el problema continúa, póngase en contacto con el Centro de servicio técnico de Samsung.

Utilice la función de prueba para comprobar si el producto funciona normalmente.

Si la pantalla se apaga y el indicador de alimentación parpadea aunque el producto esté correctamente conectado a un PC, lleve a cabo una prueba de autodiagnóstico.

1. Apague el PC y el producto.
2. Desconecte el cable del producto.
3. Encender el producto.
4. Si aparece el mensaje Comprobar cable señal, el producto funciona normalmente.

   Si la pantalla permanece en blanco, compruebe el sistema de PC, la controladora de vídeo y el cable.

9.1.2 Comprobación de la resolución y la frecuencia

En el caso de un modo que supere la resolución admitida (consulte "10.3 Tabla de modos de señal estándar"), aparecerá brevemente el mensaje Modo no óptimo.

9.1.3 Compruebe lo siguiente.

Problema de instalación (modo PC)	
La pantalla se enciende y se apaga continuamente.	Compruebe la conexión del cable entre el producto y el PC, asegúrese de que la conexión sea firme. (Consulte "3.2 Conexión y utilización de un PC".)

Problema de la pantalla	
El LED de encendido está apagado. La pantalla no se encenderá.	Compruebe que el cable de alimentación esté bien conectado (consulte "3.2 Conexión y utilización de un PC").

Problema de la pantalla	
Aparecerá el mensaje Comprobar cable señal.	Compruebe que el cable esté bien conectado al producto. (Consulte "3.2 Conexión y utilización de un PC".)
	Compruebe que el dispositivo conectado al producto esté encendido.
"Se muestra Modo no óptimo".	Este mensaje aparece si la señal de la tarjeta gráfica supera la resolución o la frecuencia máximas del producto.
	Cambie la resolución y la frecuencia máximas a fin de adaptarlas al rendimiento del producto mediante la consulta de la tabla de modos de señal estándar (página 86).
Las imágenes de la pantalla aparecen distorsionadas.	Compruebe la conexión del cable con el producto (consulte "3.2 Conexión y utilización de un PC").
La pantalla no presenta un aspecto claro. La pantalla está borrosa.	Ajuste las opciones Grueso (página 52) y Fino (página 53).
	Retire cualquier accesorio (cable de extensión de vídeo, etc.) y pruébelo de nuevo.
	Establezca la resolución y la frecuencia en los niveles recomendados. (Consulte "10.1 General".)
La pantalla aparece inestable y temblorosa.	Compruebe que la resolución y la frecuencia correspondientes al PC estén dentro del rango de resolución y frecuencia compatible con el producto y, si fuera necesario, cambie la configuración de acuerdo con la tabla de modos de señal estándar (página 86) de este manual y el menú INFORMACIÓN del producto.
Aparecen sombras o imágenes reflejadas a la izquierda de la pantalla.	
La pantalla es demasiado brillante. La pantalla es demasiado oscura.	Ajuste el Brillo (página 50) y el Contraste (página 51).
El color de la pantalla no es uniforme.	Cambie la configuración de COLOR. (Consulte "Configuración del matiz" EN LA PÁGINA 56.)
Los colores de la pantalla muestran una sombra y están distorsionados.	Cambie la configuración de COLOR. (Consulte "Configuración del matiz" EN LA PÁGINA 56.)
El color blanco no parece realmente blanco.	Cambie la configuración de COLOR. (Consulte "Configuración del matiz" EN LA PÁGINA 56.)

Problema de la pantalla	
No hay imagen en la pantalla y el LED de encendido parpadea cada 0,5-1 segundo.	El producto está en el modo de ahorro de energía.
	Pulse cualquier tecla del teclado o mueva el ratón para volver a la ventana anterior.

Problema con el sonido	
No hay sonido.	Compruebe la conexión del cable de audio o ajuste el volumen.
	Compruebe el volumen.
El volumen es demasiado bajo.	Ajustar el volumen.
	Si el volumen sigue siendo bajo después de subirlo al máximo nivel, ajústelo en la tarjeta de sonido del PC o el programa de software.

Problema con el dispositivo fuente	
Se oye un pitido cuando el PC se inicia.	Si se oye un pitido cuando se inicia el PC, debe llevar el PC a un servicio técnico.

9.2 P y R

Pregunta	Respuesta
¿Cómo puedo cambiar la frecuencia?	Configure la frecuencia en la tarjeta gráfica. • Windows XP: Seleccione Panel de control ⟶ Apariencia y Temas ⟶ Pantalla ⟶ Configuración ⟶ Opciones avanzadas ⟶ Monitor y ajuste la opción Frecuencia de actualización de la pantalla debajo de Configuración del monitor • Windows ME/2000: Seleccione Panel de control ⟶ Pantalla ⟶ Configuración ⟶ Opciones avanzadas ⟶ Monitor y ajuste la opción Frecuencia de actualización de la pantalla debajo de Configuración del monitor • Windows Vista: Seleccione Panel de control ⟶ Apariencia y personalizació ⟶ Personalización ⟶ Configuración de pantalla ⟶ Configuración avanzada ⟶ Monitor y ajuste la opción Frecuencia de actualización de la pantalla debajo de Configuración del monitor. • Windows 7: Seleccione Panel de control ⟶ Apariencia y personalización ⟶ Pantalla ⟶ Resolución de pantalla ⟶ Configuración avanzada ⟶ Monitor y ajuste la opción Frecuencia de actualización de la pantalla debajo de Configuración del monitor.

Pregunta	Respuesta
¿Cómo puedo cambiar la resolución?	• Windows XP: Vaya a Panel de control → Apariencia y temas → Pantalla → Configuración y ajuste la resolución. • Windows ME/2000: Vaya a Panel de control → Pantalla → Configuración y ajuste la resolución. • Windows Vista: Vaya a Panel de control → Apariencia y personalización → Personalizar → Configuración de pantalla y ajuste la resolución. • Windows 7: Vaya a Panel de control → Apariencia y personalización → Pantalla → Ajustar resolución y ajuste la resolución.
¿Cómo puedo establecer el modo de ahorro de energía?	• Windows XP: Establezca el modo de ahorro de energía en Panel de control → Apariencia y temas → Pantalla → Configuración del protector de pantalla o en la configuración de la BIOS del PC. • Windows ME/2000: Establezca el modo de ahorro de energía en Panel de control → Pantalla → Configuración del protector de pantalla o en la configuración de la BIOS del PC. • Windows Vista: Establezca el modo de ahorro de energía en Panel de control → Apariencia y personalización → Personalizar → Configuración del protector de pantalla o en la configuración de la BIOS del PC. • Windows 7: Establezca el modo de ahorro de energía en Panel de control → Apariencia y personalización → Personalizar → Configuración del protector de pantalla o en la configuración de la BIOS del PC.

Consulte el manual del usuario del PC o la tarjeta gráfica para obtener más instrucciones sobre el ajuste.

10 Especificaciones

10.1 General

Nombre del modelo		C23A550U	C27A550U
Panel	Tamaño	23,0 pulgadas / 58 cm	27,0 pulgadas / 68 cm
	Área de visualización	286,74 mm (V) x 509,76 mm (H)	336,15 mm (V) x 597,6 mm (H)
Sincronización	Frecuencia horizontal	30~81 kHz	
	Frecuencia vertical	49~75 Hz	
Color de la pantalla		16,7 millones (6 bit con Hi-FRC)	
Resolución	Resolución óptima	1920 x 1080 a 60 Hz	
	Resolución máxima	1920 x 1080 a 60 Hz	
Reloj de píxeles máximo		164 MHz	
Alimentación eléctrica		Este producto utiliza de 100 a 240 V. Consulte la etiqueta en la parte posterior del producto, ya que el voltaje estándar puede variar entre los países.	
Conectores de la señal		USB 3.0, HDMI, D-sub	
Dimensiones (An x Al x Pr) / Peso		550,4 x 433,9 x 232,8 mm / 4,4 kg	638,6 x 485,4 x 232,8 mm / 5,2 kg
Consideraciones medioambientales	Funcionamiento	Temperatura funcionamiento: 10℃ ~ 40℃ (50℉ ~ 104℉) Humedad: del 10 % al 80 %, sin condensación	
	Almacenamiento	Temperatura funcionamiento: -20℃ ~ 60℃ (-4℉ ~ 140℉) Humedad: del 5% al 95%, sin condensación	

Nombre del modelo	C23A550U	C27A550U
Plug & Play	Este monitor se puede instalar y usar en cualquier sistema compatible Plug & Play. El intercambio de datos de dos direcciones entre el monitor y el sistema PC optimiza la configuración del monitor. La instalación del monitor tiene lugar automáticamente. Sin embargo, se puede personalizar la configuración de instalación si se desea.	
Puntos del panel (píxeles)	Debido a la naturaleza de la fabricación de este producto, aproximadamente 1 píxel por cada millón (1 ppm) puede parecer más brillante o más oscuro en el panel LCD. Esto no afecta al rendimiento del producto. Panel LCD de tipo 23 (pantalla de 58 cm): hay 6.220.800 subpíxeles. Panel LCD de tipo 27 (pantalla de 68 cm): hay 6.220.800 subpíxeles.	

Las especificaciones anteriores están sujetas a modificaciones sin previo aviso para mejorar la calidad.

Dispositivo de Clase B (dispositivo de comunicación por difusión para uso doméstico)

Este dispositivo de Clase B diseñado para el uso doméstico cumple los requisitos de compatibilidad electromagnética y se puede utilizar en todas las regiones. (Los dispositivos de Clase B emiten menos radiación electromagnética que los dispositivos de Clase A.)

10.2 Ahorro de energía

La función de ahorro de energía de este producto reduce el consumo mediante el apagado de la pantalla y el cambio de color del LED de alimentación si el producto no se utiliza durante un periodo determinado. La alimentación no se apaga en el modo de ahorro de energía. Para volver a activar la pantalla, pulse cualquier tecla del teclado o mueva el ratón. El modo de ahorro de energía sólo funciona cuando el producto está conectado a un PC con una función de ahorro de energía.

C23A550U

Ahorro de energía	Funcionamiento normal	Modo de ahorro de energía	Apagado (Energía)
Indicador de encendido	Encendido	Parpadeo	Ámbar
Consumo de energía	33,6 W	1 W o menos	0,3 W

C27A550U

Ahorro de energía	Funcionamiento normal	Modo de ahorro de energía	Apagado (Energía)
Indicador de encendido	Encendido	Parpadeo	Ámbar
Consumo de energía	43,8 W	1 W o menos	0,3 W

- El nivel de consumo de energía que se muestra puede variar en diferentes condiciones operativas o si se cambia la configuración.
- A fin de reducir el consumo de energía a 0 vatios, apague el interruptor de alimentación situado en la parte posterior del producto o desconecte el cable de alimentación. Asegúrese de desconectar el cable de alimentación cuando no vaya a emplear el producto durante un periodo de tiempo prolongado. A fin de reducir el consumo de energía a 0 vatios en caso de no estar disponible el interruptor de alimentación, desconecte el cable de alimentación.

10.3 Tabla de modos de señal estándar

Este producto sólo puede establecerse en una resolución para cada tamaño de pantalla, con el fin de obtener una calidad de imagen óptima debido a la naturaleza del panel. Por tanto, cualquier resolución distinta de la especificada podría degradar la calidad de la imagen. Para evitar que esto ocurra, se recomienda seleccionar la resolución óptima especificada para el tamaño de pantalla correspondiente al producto.

En caso de que el PC transmita una señal correspondiente a los siguientes modos de señal estándar, la pantalla se ajustará automáticamente. Si la señal transmitida desde el PC no pertenece a los modos de señal estándar, la pantalla puede quedar en blanco con el LED de encendido activado. En ese caso, consulte el manual del usuario de la tarjeta gráfica para cambiar la configuración de acuerdo con la tabla siguiente.

Resolución	Frecuencia horizontal (kHz)	Frecuencia vertical (Hz)	Reloj de píxeles (MHz)	Polaridad sincronizada (H/V)
VESA, 640 x 480	31,469	59,940	25,175	-/-
VESA, 800 x 600	35,156	56,250	36,000	+/+
VESA, 800 x 600	37,879	60,317	40,000	+/+
VESA, 1024 x 768	48,363	60,004	65,000	-/-
VESA, 1280 x 800	49,702	59,810	83,500	-/+
VESA, 1280 x 960	60,000	60,000	108,000	+/+
VESA, 1280 x 1024	63,981	60,020	108,000	+/+
VESA,1440 x 900	55,935	59,887	106,500	-/+
VESA,1600 x 1200	75,000	60,000	162,000	+/+
VESA,1680 x 1050	65,290	59,954	146,250	-/+
VESA,1920 x 1080	67,500	60,000	148,500	+/+

- Frecuencia horizontal

  El tiempo necesario para explorar una única línea de izquierda a derecha de la pantalla recibe el nombre de ciclo horizontal. El número recíproco del ciclo horizontal se denomina frecuencia horizontal. La frecuencia horizontal se mide en kHz.

- Frecuencia vertical

  La repetición de la misma imagen decenas de veces por segundo permite la visualización de imágenes naturales. La frecuencia de repetición se denomina "frecuencia vertical" o "velocidad de actualización" y se indica en hercios (Hz).

Contacte con SAMSUNG WORLDWIDE

Si tiene cualquier comentario o pregunta referentes a los productos Samsung, póngase en contacto con el Centro de atención al cliente de SAMSUNG.

NORTH AMERICA		
CANADA	1-800-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com
MEXICO	01-800-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com
U.S.A	1-800-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com

LATIN AMERICA		
ARGENTINA	0800-333-3733	http://www.samsung.com
BRAZIL	0800-124-421 4004-0000	http://www.samsung.com
CHILE	800-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com
COLOMBIA	01-8000112112	http://www.samsung.com
COSTA RICA	0-800-507-7267	http://www.samsung.com
DOMINICA	1-800-751-2676	http://www.samsung.com
ECUADOR	1-800-10-7267	http://www.samsung.com
EL SALVADOR	800-6225	http://www.samsung.com
GUATEMALA	1-800-299-0013	http://www.samsung.com
HONDURAS	800-27919267	http://www.samsung.com
JAMAICA	1-800-234-7267	http://www.samsung.com
NICARAGUA	00-1800-5077267	http://www.samsung.com
PANAMA	800-7267	http://www.samsung.com
PERU	0-800-777-08	http://www.samsung.com
PUERTO RICO	1-800-682-3180	http://www.samsung.com
TRINIDAD & TOBAGO	1-800-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com
VENEZUELA	0-800-100-5303	http://www.samsung.com

ASIA PACIFIC		
AUSTRALIA	1300 362 603	http://www.samsung.com
NEW ZEALAND	0800 SAMSUNG (0800 726 786)	http://www.samsung.com
CHINA	400-810-5858	http://www.samsung.com

ASIA PACIFIC		
HONG KONG	(852) 3698 4698	http://www.samsung.com/hk http://www.samsung.com/hk_en/
INDIA	3030 8282, 1800 3000 8282	http://www.samsung.com
INDONESIA	0800-112-8888 021-5699-7777	http://www.samsung.com
JAPAN	0120-327-527	http://www.samsung.com
MALAYSIA	1800-88-9999	http://www.samsung.com
PHILIPPINES	1-800-10-SAMSUNG (726-7864) 1-800-3-SAMSUNG (726-7864) 1-800-8-SAMSUNG (726-7864) 02-5805777	http://www.samsung.com
SINGAPORE	1800-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com
THAILAND	1800-29-3232 02-689-3232	http://www.samsung.com
TAIWAN	0800-329-999	http://www.samsung.com
VIETNAM	1 800 588 889	http://www.samsung.com

MIDDIE EAST		
IRAN	021-8255	http://www.samsung.com http://www.samservice.com
OMAN	800-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com
KUWAIT	183-2255	http://www.samsung.com
BAHRAIN	8000-4726	http://www.samsung.com
EGYPT	08000-726786	http://www.samsung.com
JORDAN	800-22273	http://www.samsung.com
MOROCCO	080 100 2255	http://www.samsung.com
SAUDI ARABIA	9200-21230	http://www.samsung.com
U.A.E	800-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com
TURKEY	444 77 11	http://www.samsung.com

AFRICA		
NIGERIA	0800 - SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com
SOUTH AFRICA	0860-SAMSUNG (726-7864)	http://www.samsung.com

Terminología

OSD (On Screen Display)

Significa "visualización en pantalla" y permite configurar los ajustes de pantalla a fin de optimizar la calidad de la imagen según corresponda. Podrá cambiar el brillo, el matiz, el tamaño y muchas otras opciones de la pantalla mediante los menús que se muestran.

HUB

HUB hace referencia a un dispositivo que actúa como punto de conexión común para diversos dispositivos conectados mediante una red. Se utiliza para conectar varios PC, dispositivos de vídeo, dispositivos de oficina y redes LAN a través de una única red.

Grueso

Hace referencia a la frecuencia de las vibraciones de las ondas de radio por segundo. Cuanto mayor sea la frecuencia, más cantidad de datos se transmiten y más fácil resulta reflejarlos. Con una frecuencia menor se atraviesan los obstáculos más fácilmente y se alcanza mayor distancia, pero se transmiten menos datos. El menú Grueso permite ajustar la frecuencia manualmente para obtener una calidad de imagen óptima. Ajuste la configuración de Grueso según la Tabla de modos de señal estándar (página 86) en función del rendimiento del producto a fin de disfrutar de la mejor calidad de imagen posible.

Gamma

El menú Gamma permite ajustar la escala de grises que representa los tonos medios en la pantalla. Al ajustar el brillo se ilumina toda la pantalla, mientras que el ajuste de Gamma únicamente ilumina los medios tonos.

Escala de grises

La escala hace referencia a los niveles de intensidad de color que muestran variaciones de cambios de color desde las áreas más oscuras a las más claras de la pantalla. Los cambios en el brillo de la pantalla se expresan con variaciones de negro y blanco, mientras que la escala de grises tiene que ver con el área media situada entre el negro y el blanco. Al cambiar la escala de grises mediante el ajuste de Gamma, cambiará el brillo de los tonos medios en la pantalla.

Velocidad de exploración

La velocidad de exploración o de actualización es la frecuencia con que se actualiza la pantalla. Los datos de la pantalla se transmiten a medida que se actualiza para mostrar una imagen, aunque la actualización es invisible a simple vista. El número de actualizaciones de la pantalla es lo que se denomina velocidad de exploración y se mide en Hz. Una velocidad de exploración de 60 Hz significa

que la pantalla se actualiza 60 veces por segundo. La velocidad de exploración de la pantalla depende del rendimiento de las tarjetas gráficas del PC y el monitor.

Frecuencia horizontal

Los caracteres o las imágenes mostrados en la pantalla del monitor constan de diversos puntos (píxeles). Los píxeles se transmiten en líneas horizontales, las cuales se organizan a continuación verticalmente a fin de crear una imagen. La frecuencia horizontal se mide en kHz y representa el número de veces por segundo que se transmiten y muestran las líneas horizontales en la pantalla del monitor. Una frecuencia horizontal de 85 significa que las líneas horizontales que conforman una imagen se transmiten 85.000 veces por segundo; esta frecuencia horizontal se indica como 85 kHz.

Frecuencia vertical

Una imagen está formada por diversas líneas horizontales. La frecuencia vertical se mide en Hz y representa el número de imágenes que se pueden crear por segundo mediante dichas líneas horizontales. Una frecuencia vertical de 60 significa que una imagen se transmite 60 veces por segundo. La frecuencia vertical se denomina también "velocidad de actualización" y afecta al parpadeo de la pantalla.

Resolución

La resolución es el número de píxeles horizontales y verticales que conforman una pantalla. Representa el nivel de detalle de visualización.

Una resolución mayor muestra una cantidad superior de información en la pantalla y es adecuada para realizar varias tareas al mismo tiempo.

Por ejemplo, una resolución de 1.920 x 1.080 consta de 1.920 píxeles horizontales (frecuencia horizontal) y 1.080 líneas verticales (resolución vertical).

Plug & Play

La función Plug & Play permite el intercambio automático de información entre un monitor y el PC con el fin de producir un entorno de visualización óptimo.

El monitor utiliza VESA DDC (norma internacional) para ejecutar Plug & Play.

Índice

A

Acerca de "Central Station" 28

Act/des temp apag 74

Ahorro de energía 84

Ahorro energía 69

Ajuste automático 60

Antes de la conexión 37

Azul 57

B

Brillo 50

C

Comprobación del contenido 19

Conexión a un dispositivo de vídeo 46

Conexión de auriculares 46

Conexión del producto a un PC para utilizar "Central Station" 29

Conexión y utilización de un PC 38

Conf.temp.apagado 74

Configuración de Brillo en la pantalla inicial 76

Configuración de HUB en la pantalla inicial 77

Configuración de Volumen en la pantalla inicial 77

Contraste 51

Copyright 2

F

Fino 53

Frec. rep. tecla 73

Fuente autom. 72

G

Gamma 59

General 83

Grueso 52

H

HUB 66

I

Idioma 70

INFORMACIÓN 76

Instalación de software para el uso de "Central Station" 28

L

Limpieza 4

M

MAGIC 47

Modo PC/AV 71

Mostrar hora 72

N

N.neg HDMI 54

Nitidez 51

P

P y R 81

Piezas 21

Posición-H 62

Posición-H menú 64

Posición-V 62

Posición-V menú 65

Postura correcta para utilizar el producto 13

Precauciones de seguridad 5

R

Requisitos previos para ponerse en contacto con el Centro de servicio al cliente de Samsung 78

Índice

Restabl. 75
Rojo 56

T

Tabla de modos de señal estándar 86
Tamaño 60
Terminología 89
Tiempo respuesta 53
Tono de color 58
Transparenc. menú 70

U

Utilización de "Central Station" 30

V

Verde 56